

LES
TROIS
MOUSQUETAIRES



ISIDORE DE LARA

PARTITION CHANT ET PIANO

PRIX : 20 FR. NET

LES TROIS MOUSQUETAIRES

Opéra comique en cinq actes et six tableaux

Tiré par

Henri CAIN et Louis PAYEN

d'après la pièce

d'Alexandre DUMAS père et d'Auguste MAQUET

MUSIQUE DE

ISIDORE DE LARA

PARTITION CHANT ET PIANO

PARIS, CHOUDENS, ÉDITEUR
30, Boulevard des Capucines, 30

Tous droits d'exécution, de reproduction et d'arrangements réservés
pour tous pays, y compris la Suède, la Norvège et le Danemark.
U. S. A. Copyright 1921, by Choudens, Paris.

Imp. Française de musique

A Son Altesse Serenissime
Madame la Princesse de Monaco.

Hommage de mon profond
respect.

ISIDORE de LARA.

Les Trois Mousquetaires

OPÉRA COMIQUE EN 5 ACTES ET 6 TABLEAUX

Représenté pour la première fois au Casino Municipal de Cannes
le 3 Mars 1921

Direction Générale : M Eugène CORNUCHÉ



Secrétaire Général : M. Edouard SILVA

DISTRIBUTION :

ANNE D'AUTRICHE	Soprano	M ^{les} MARTHE CHENAL
M ^{me} BONACIEUX	Soprano	RAYMONDE VECART
MILADY	Contralto	MARTHE SYMIANE
LE DUC de BUCKINGHAM .	Ténor	MM. TRANTOUL
D'ARTAGNAN	Baryton	MAGUENAT
ATHOS	Basse	FÉLIX VIEUILLE
PORTHOS	Baryton ou Basse chantante	SELLIER
ARAMIS	Ténor	GRILLIÈRES
PLANCHET	Ténor	RADOUX
BONACIEUX	Ténor	MARCOTTY
JUSSAC	Baryton	FLAVIEN

L'Exempt : M. LYS. — Un Homme de Police : M. BOUCHÈRE. —

Un Charlatan : M. FABRE. — Un Marchand de Gâteaux : M. DÉGUSTAL. —

Un Moine : M. LEJEUNE. — Un Garçon de Bains : M. CERVELLI.

Un Marchand : M. BAILLEZ. — Un Marchand de Fromage : M. COCHOIS. —

Un Marchand de Chapeaux : M. DELAT.

Directeur de la Musique : M. REYNALDO HAHN.

Chef d'Orchestre : M. NESTOR LEBLANC.

Chef des Chœurs : M. DUPUY.

Chef du Chant : M. CLIQUET

Maitresse de Ballet : M^{me} SBERNA.

Décors de M. VENTO.

Costumes de M. A. BOYER-ROIZE.

Machinerie de LOUIS CACHET. — Accessoires de la Maison PETRINI et CHAMBOT.

Perroques de la Maison POULET.

Mise en scène de M. LÉO DEVAUX, Directeur Artistique.

NOTA. — Les personnages de Jussac et de l'Exempt peuvent être interprétés par le même artiste et à partir de l'Exempt, tous les personnages peuvent être distribués à des artistes du personnel des chœurs.

INDEX

ACTE I

		<i>Pages</i>
SCENE I.	D'Artagnan et Planchet	2
SCENE II.	Athos, D'Artagnan et Planehet	16
SCENE III.	Porthos, Aramis, Athos, D'Artagnan et Planchet	20
SCENE IV.	Les mêmes, Jussac et les Gardes du Cardinal.	27
SCENE V.	Les mêmes, moins Jussac et les Gardes	33

ACTE II

SCENE I.	Planchet	44
SCENE II.	D'Artagnan, Planchet	45
SCENE III.	Les mêmes et Bonacieux.	49
SCENE IV.	D'Artagnan, Planchet, Bonacieux	57
SCÈNE V.	D'Artagnan, Planchet, Athos, Porthos, Aramis	67
SCÈNE VI.	D'Artagnan, Porthos, un Exempt	88
SCÈNE VII.	Les mêmes, Madame Bonacieux	91
SCÈNE VIII.	- D'Artagnan, Porthos, M. Bonacieux, un Exempt	93
SCÈNE IX.	D'Artagnan, Madame Bonacieux	99
SCÈNE X.	D'Artagnan, Porthos, Planchet	106
SCENE XI.	Les mêmes, un Exempt et des Gardes.	109
SCENE XII.	Le Duc, d'Artagnan, Planchet, Madame Bonacieux	111
SCENE XIII.	Milady, D'Artagnan, Madame Bonacieux, le Duc et Planchet	123

ACTE III

SCENE I.	La Reine.	137
SCENE II.	La Reine, Madame Bonacieux	143
SCENE III.	Les mêmes et le Duc	147
SCENE IV.	La Reine, M. Bonacieux, le Duc	167

ACTE IV

PRÉLUDE		172
SCENE I.	D'Artagnan, Athos, Porthos, Aramis, Mousquetaires, Marchands, etc.	174
SCENE II.	D'Artagnan.	181
SCENE III.	Un Charlatan, un Exempt, Bonacieux	183
SCENE IV.	D'Artagnan, Bonacieux et les Trois Mousquetaires	186
SCENE V.	Les mêmes, Madame Bonacieux	195
SCENE VI.	Athos, Porthos, Aramis, un Exempt, des Gardes, Milady, Bonacieux, d'Artagnan	218

ACTE V. — *Premier Tableau.*

PRÉLUDE (<i>Cors et Trompettes</i>)		232
SCENE I.	Aramis	233
SCENE II.	Madame Bonacieux, Aramis	234
SCENE III.	Les mêmes, Athos, Porthos.	237
—	QUATUOR	244
—	INTERMÈDE	247

Deuxième Tableau.

SCENE I.	PRÉLUDE, DÉFILÉ, etc.	249
SCENE II.	BALLET.	253
SCENE III.	Madame Bonacieux, Aramis, Milady, d'Artagnan	263
SCENE IV.	Les mêmes, La Reine, Le Roi	273
SCENE V.	La Reine, Le Roi, Madame Bonacieux, d'Artagnan, Athos, Porthos, Aramis, Seigneurs, Dames, Mousquetaires	275

NOTA. — Dans les théâtres qui éprouveraient des difficultés à réaliser le décor de ce deuxième tableau, en raison des deux étages superposés, ce décor pourrait être établi de la façon suivante :

La scène représente deux pièces de plain-pied séparées par une cloison. A gauche la boutique de Bonacieux, épicier-mercier, avec comptoir, étagères garnies de marchandises et sur la gauche une porte et une fenêtre donnant sur la rue. Dans le fond, face au public une porte s'ouvrant sur un couloir intérieur, commun aux deux pièces. Contre la cloison de séparation, un gros meuble, table ou étagère, assez élevé.

A droite la chambre de d'Artagnan. Au milieu de la cloison qui sépare les deux pièces, à environ deux mètres du sol, un panneau mobile dont, de chaque côté, la couleur se confond avec celle de la cloison et qui s'ouvre vers la chambre de d'Artagnan, donnant en s'ouvrant un espace suffisant pour laisser passer un corps d'homme. Une porte au fond donnant sur le couloir intérieur. Une petite fenêtre à droite donnant sur une cour.

Au lever du rideau, la boutique de gauche est vide. Planchet debout sur une table placée contre la cloison au-dessous de la trappe ouverte, est en train de hisser avec des soins infinis une bouteille cachetée et poudreuse qu'il a prise au lasso dans la boutique. Trois bouteilles sont déjà rangées sur une autre table dans un coin à côté d'autres victuailles.

La mise en scène s'établit dans ce cas sans grandes modifications, tout tout ce qui se passait en bas, se passant à gauche, et tout ce qui se passait en haut, se passant à droite. D'Artagnan peut se hausser par la trappe de la cloison pour sauter dans la boutique. Cependant, si l'artiste qui joue ce rôle, le préfère, il pourra après avoir regardé par la trappe et crié à Madame Bonacieux : *Tenez ferme. . . j'accours !* redescendre précipitamment de la table et sortant par la porte du fond, arriver en trombe dans la boutique par la porte donnant sur le couloir intérieur.

Dans le texte chanté il suffira de remplacer chaque fois que ce sera nécessaire, le verbe *monter* par *venir* ou *aller*.

LES TROIS MOUSQUETAIRES

OPÉRA-COMIQUE EN CINQ ACTES ET SIX TABLEAUX

tiré de la pièce d'Alexandre DUMAS Père et Auguste MAQUET

par

Henri CAIN & Louis PAYEN

Musique de

ISIDORE de LARA

ACTE I

L'entrée des Carmes-Déchaux. Un pré aride. Vieux bâtiment sans fenêtre. Sur le côté, fond vague de maisons. À gauche quelques pans de mur en ruines entre lesquels passe le chemin par lequel on arrive en scène. Scène très peu profonde permettant un rapide changement à vue.

Moderato mosso e marziale

The musical score consists of four staves of piano music. The first staff is labeled "PIANO" and has a tempo marking of $\text{d}=104$. The second staff begins with a dynamic of ff . The third staff begins with a dynamic of p , followed by pp . The fourth staff ends with a dynamic of ff . The score includes several fermatas and grace notes. The piano part features various chords and rhythmic patterns typical of a march or procession.

Scène I
D'ARTAGNAN, PLANCHET

PLANCHET

D'ARTAGNAN

Trois du _ els!

L'é_pée est bon_ne, le bras soli _ de!

(1)

f p

PI.

Ils feront de vous un in va _ li _ de! à volonté

d'Ar.

Gros poltron, plus un

suivez

PI.

Maì _ tre!

d'Ar.

mot! Si _ len _ ce, vale _ tail_le, me

Marziale

d'Ar.

prendrais-tu pour un mar-mot?..... As-tu donc peur que je ne sois de

d'Ar.

taille A me-ner d'estoc et de tail-le Une triple ba-tail-le!

PLANCHET
(tremblant)

poco meno
(hésitant)

② Certes non! Ce-pen-dant j'ai-me mieux ètre moi que vous en ce mo-

p

Pl.

- ment. Quelle a-ven-tu-re!

leggiero

Più lento ($\text{d}=80$)

PI.

Hier arrivant de Gasogne où tous

p

deux nous é - tions si tran - quil - - les, Vous

PI.

sor - tez dans Pa - ris, pour la premiè - re fois...
D'ARTAGNAN

PI.

Et

Moderato ($\text{d}=92$)

Ar.

des ap_par_tements de Monsieur de Tré_yil - le j'em - por - te trois du -

mf con brio

PLANCHET
ad lib.

Mais ces du_els? Pour - quoi?
els! Je n'en sais rien, sur ma foi, pour un mou_

*ad lib.
(mesure libre)*

suivez
choir, une pa-ro-le, un mot d'es-prit, un ges-te! *con brio*

PLANCHET

Andante

Je le vois bien, Paris est un endroit fu_nes_te

*ad lib.
(mesure libre)*

Et je rega-gne _ rai ma Gas _ co _ gne bien_tôt, je le ju-re, MaÎtre!

Allegretto
D'ARTAGNAN

C'est i _ ei que la vi _ e a - gi - te ses gre _ lots;

(4)

p

d'Ar. Vois-tu dans Pa _ ris tout n'est qu'a _ ven _ tu _ re,

à cha _ cun de vos pas l'impré _ vu vous prend à la gorge!

Andante
PLANCHET

Et vous é _ gor _ ge!

Andantino

Trois du _ els!

Trois du _ els sur les

*p**p*

(♩ = 88)
Andantino (avec enthousiasme)

Pl. bras!
D'ARTAGNAN

Qu'im _ por_te! Pa - ris est un en _ droit char _

(5)

Pl. Votre

d'Ar. - mant, c'est i - ci seu le - ment que l'on ap - prend la vi - e!

Poco più mosso

Pl. é_ducati_on se - ra bientôt fi - ni_e Trois du - els!

PI.

accel.

sur les bras!

à volonté

Je vois trop bien ce qui se passe -

(mesure libre)

f accel.

PI.

Maestoso

ra. Maitre, au pre_mier vous aurez la vie _ toi _ re,

p

f

PI.

Et le se _ cond vous couvre de gloi _ re!

p

f

PI.

Allegretto

Mais vous é _ tes bles _ sé

Trois du _ els sur les

ad lib.

(mesure libre)

mf

Moderato

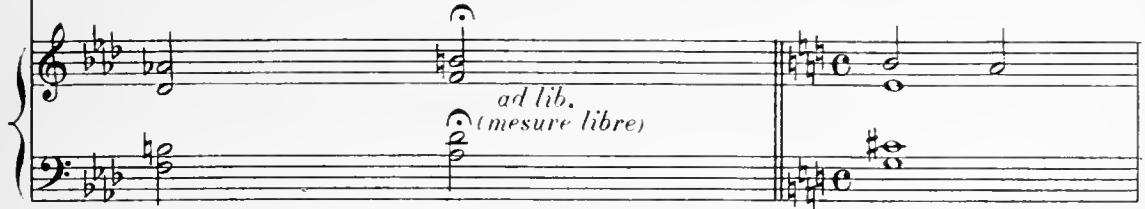
(avec désespoir)

PI. 

bras Et le dernier, hélas! Le... le... dernier...
D'ARTAGNAN

Ah!


M'a - chè - ve! Ahlah!



d'Ar. 

(6) A - lors tu reviendras dans notre beau pa - ys de mi-sère et de



d'Ar. 

rê - ve; Gas - cogne! O Pa-ra - dis de joie et de lu - miè - re! Gas -



d'Ar. 

-co-gne douce et fiè - re dont les fils sonthardis et les filles joli - es.....



20.

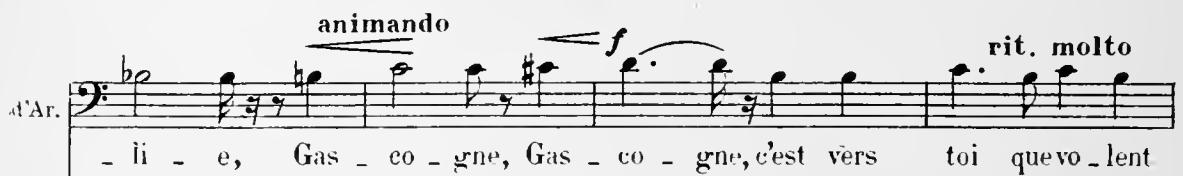
*

rit.

d'Ar. 

Toi dont le souve _ nir dans notre âme et nos yeux laisse toujours flotter une tendre fo_



animando 

d'Ar. li - e, Gas - co - gne, Gas - co - gne, c'est vers toi que vo - lent 

espress.

rit. molto

(à Planchet) 

d'Ar. mes a - dieux. Quand tu verras mon vieux cas - tel sous sa

7



d'Ar. cha - pe de li - er - re, dis-lui l'a_dieu dont mon 



d'Ar. cœur frater_nel ca_re_s sa ses an_ti - ques pier_res, Gas_

ritard. *p*

ritard. *p*

d'Ar. _cogne, o Pa_ra _dis de joi_e et de lu_miè _re! Gas _ co_gne, c'est vers

(8)

animando

d'Ar. rit. molto

toi que vo_lent mes a_dieux Gas _ co _ gne!

rit. molto

(♩ = 126) Allegretto *f*

d'Ar. Ah! ah! sang_dious! Je m'at_ten_

(9) con brio

espressivo *f*

(à Planchet)

d'Ar.

_ dris! C'est toi, pol - tron, qui trou - - -

PLANCHET

Trois du - els sur les
bles mon es - prit.

bras!

C'est trop vite é - cou - ter le

d'Ar.

glas! Ah! ah! Je son-ne-rai par - dieu d'autre fa -

d'Ar.

- çon la cloche au cli - que,cli - que - tis de nos é -

d'Ar.

PLANCHET

- pé - es! Quelle é - qui - pé - el!

con brio

PLANCHET (pleurant)

D'ARTAGNAN Voir ça!..... hi!

⑩ Plus un mot! Si non je t'em - bro - che!

Pl. hi! Je ne veux pas voir ça!

d'Ar. Va-t'en pol - tron! va-t'en, ma - rou - fle!

Pl. ren - dre le der - nier souf - fle!

d'Ar. Je saurai t'é - par - gne - re - la! Re -

Allegretto

Pl. Hi! hi!

d'Ar. - tourne à notre hôtelle - ri - e, at - tends-y mon re - tour.

Pl. hi! hi!

d'Ar.

Quel le pleurniche ri e! Va - t'en, va-t'en te

poco meno mosso

Pl. hi! hi!

d'Ar.

dis - je! Va-t'en! va-t'en te dis - je!

rit. un poco

D'Artagnan, l'épée haute, le poursuit jusque sur la gauche. Planchet apeuré reculant de dos, butte contre Athos, qui pousse un cri. Il se retourne, voit un Mousquetaire, et s'enfuit avec terreur dégageant Athos devant qui se trouve subitement d'Artagnan.

8 rit. un poco

f ff 3

Scène II
LES MÊMES, ATHOS

D'ARTAGNAN

Moderato assai (♩ = 92)

D'Artagnan's vocal line consists of two measures. The first measure contains a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The second measure begins with a sixteenth-note grace followed by a quarter note. The lyrics "Mon_sieur!" and "Non, Monsieur," are placed above the notes.

Athos's vocal line starts with a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "mi_di" and "Suis je enre_tard?" are placed below the notes. The tempo instruction "f con un ritmo molto deciso" is written below the staff.

d'Ar.'s vocal line consists of three measures. The first measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "son_ne." are placed below the notes. The second measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "J'en ai point!" are placed below the notes. The third measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "C'est ain_" are placed below the notes.

Athos's vocal line consists of two measures. The first measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "Attendons messe_nds et les vôtres aussi." are placed below the notes. The second measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "Quoi, monsieur?" are placed below the notes.

d'Ar.'s vocal line consists of three measures. The first measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "ad lib. (mesure libre)" are placed below the notes. The second measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "mf" are placed below the notes. The third measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note.

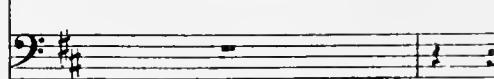
d'Ar.'s vocal line consists of three measures. The first measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "si, ar_ri_vé d'hier dans la vil_le" are placed below the notes. The tempo instruction "a Tempo elegante" is written below the staff. The second measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note. The lyrics "Je n'y connais très" are placed below the notes. The third measure has a single eighth note followed by a sixteenth-note grace and a quarter note.

d'Ar. 

d'Ar. 

(avec élégance)

d'Ar.  met entre nous un heureux équi-libre ... Parmé_

Ath.  Vous m'avez fait un mal du diable en me bousculant!

Andantino



d'Ar.  - gar _ de!

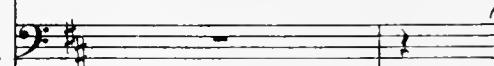
Ath.  Que Dieu vous gar _ de! Si je vous avais cru d'autre fa_çon cou -



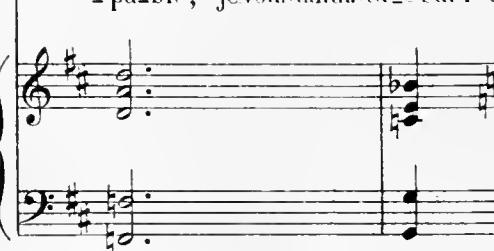
PLANCHET (sortant de sa cachette)

(12)

Il n'est pas

d'Ar.  Grand mer _ ci!

Ath.  - pa _ ble, je vous aurais tu _ é sur le champ.



Pl. mort! Non, le voi _ ci!

D'ARTAGNAN

ATHOS Elle va vous gê _ ner.

Ma bles_su_re me brû _ le!

Non, je peux dégai _

Moderato

Ath. _ ner d'une manière é_gale et presque plus a _ droite de la main gauche autant que de la

Planchet machinalement s'est un peu avancé en scène. D'Artagnan le voit et lui fait un geste de menace. Il s'enfuit tête basse et va donner de la tête dans le ventre de Porthos qui arrive et lui fait faire trois pirouettes. Planchet éperdu re-

Allegretto

Ath. droite! Ne me plaignez donc pas!

allarg.

Scène III

LES MÊMES, PORTHOS, ARAMIS

- gagne sa cachette.

Moderato ($\text{d}=112$)

D'ARTAGNAN

D'Artagnan

Mon sieur Por-

Athos

Ah! mon second!

(15)

D'Artagnan

PLANCHET

Le beau maître e_xa_gè_re!

ARAMIS

Et le mien!

Porthos

Mon adver_saire!

C'est le mien!

Ath.

Ara. 

(les saluant tous trois)

Etdansdeuxavec moi...

Messieurs!

Fort bien...

C'est dans une heure!

(44) **Moderato assai**

Ara. 

Athos pourquoivous battez-vous?

Etvons Porthos

d'Ar. 

Pour une

ATHOS 

Ma foi j'en suis plus pour une bousculade

(14) 

mf

d'Ar. *F* gas - con - na - de à pro - pos de toi - let - te Pour un mou -

A1丘 Et vous?

• = 82
ARAMIS (reidi) En è - te vous cer - tain - j'avais plutôt en tête un point de controverse!

d'Ar. choir. A pro -

ad lib. a Tempo

(15) suivez

ARAMIS *f* Maestoso ($\text{d}=112$)

Des ex - eu - ses! des ex - eu - ses!

d'Ar. frez que je m'exeu - se...

PORTHOS *f*

Des ex - eu - ses! des ex - eu - ses!

ATHOS *f*

Des ex - eu - ses! des ex - eu - ses!

Ara. ja-mais! ja - mais!..... Non! non!

d'Ar. Votre ar

Por. ja-mais! ja - mais!..... Non! non!

Ath. ja-mais! ja - mais!..... Non! non!

d'Ar. -deur s'a-bu - se Je ne pourrais pay - er ma dette à tous les

Moderato assai

d'Ar. *ten.* trois... Cest le seul point qui me tour - men - te... 16 *espress.*

d'Ar. désignant Athos) (avec élégance) Le pre - mier..... a le droit de me tu -

d'Ar. *ten.* er de ma niè - re char - man - te... Le ga - ge du se - *ten.*

(à Aramis)

d'Ar. *ten.* 3 cond est compromis... je crois.... Et celui du troi - sième est nul

(à tous les trois)

d'Ar. c'est cho - se sù - re... G'est de m'en ex - cu -

(tirant son épée)

d'Ar. - ser que je vous en con - ju - re... (♩ = 112) 17 Marziale

d'Ar. Main - te - nant quand vous voudrez Mes - sieurs!

mf

The musical score shows a bass clef staff with a key signature of one flat. The vocal line begins with a dotted half note followed by eighth notes. The lyrics "Vous avez pris mauvaise place..." are written below the staff.

Musical score for piano, page 10, measures 11-12. The score consists of two staves. The top staff is in treble clef, B-flat key signature, and common time. It contains two measures of music. The first measure starts with a half note followed by a dotted half note. The second measure starts with a quarter note followed by a dotted half note. The bottom staff is in bass clef, B-flat key signature, and common time. It contains two measures of music. The first measure starts with a half note followed by a dotted half note. The second measure starts with a quarter note followed by a dotted half note. The score includes dynamic markings "mf" and "ad lib. mesure libre". Measure numbers "11" and "12" are indicated at the end of each staff respectively.

Maestoso marziale

D'ARTAGNAN (avec exaltation)

Il me connaît... je le regarde en... fa... ce... Le soleil...

(avec gaieté) (Ils engagent le fer)

d'Ar.

..... Je suis du Mi-di!... PLANCHET (à part) Hardi, mon maître, hardi!

Scène IV

LES MÊMES, JUSSAC et les GARDES du Cardinal

Arrivée de Jussac et des Gardes du Cardinal.

(18) Allegro moderato ($\text{d} = 184$)

JUSSAC

Ah!ah! Les Mousquetaires! On se bat donc ici, Et les édits? Que voulez-vous en faire?

Les gens du Cardinal!

Rengainez vos épées!

p

suivez

Lento

Ath.
Jus.

trop bien oe_ue_pé_es!

Moderato

Sui_vez - nous!

Lento

(19)

ARAMIS

Notre chef nous en a fait dé_fen _ se!

Jus.

Ah!ah! obéissez nous sommes

f poco più mosso

Moderato assai

D'ARTAGNAN

No di_tes plus, Mes _ sieurs, quand vous al_lez vous

ATHOS

Nous, trois!....

Jus.

six!

d'Ar. bat - tre, Nous som - mes trois!..... Di - tés, nous sommes

ARAMIS animando
b₂ Vous, a - vec
d'Ar. qua - - - tre...
ATHOS Vous... vous...

PLANCHET (à part)
Ara. nous?
d'Ar. b₂ D'Ar - ta - gnan!
PORTHOS b₂ Notre enne - mi?
Ath. Vo - tre nom?.....

Ara. Viens près de nous!

d'Ar. Je suis votre

Ath. Soyons a - mis...

*con brio
più mosso*

(20) **Moderato mosso**

Ara. En a -

d'Ar. En a -
homme et jone - rai bien mon rô - le! En a -
PORTHOS

Ath. En a -

JUSSAC En a -

LES GARDES En a_vant!

(20)

Ara.

vant! en a_vant! en a _ vant!.....

d'Ar.

vant! en a_vant! en a _ vant!.....

Por.

vant! en a_vant! en a _ vant!.....

Ath.

vant! en a_vant! en a _ vant!.....

(Combat)

Assai mosso ($\text{♩} = 120$)

PLANCHET (pendant le combat)

Leur va leur m'en flamme je sens en mon

PI.

àme un feu brûlant!..... Mais parbleu, je suis de Gasco-gne!

JUSSAC

Sauve qui peut!

Jussac et ses hommes s'enfuient en emmenant leurs blessés.

(21) Vif.

p ritard.

Scène V

LES MÊMES, moins JUSSAC et les GARDES

PLANCHET (tremblant, abasourdi)

Moderato

Quoi! Je mesuis battu, grand Dieu, quel le ve-

D'ARTAGNAN

La place est nette!

p

PI. (désignant d'Artagnan)
 - nette... Oui, oui, moins que mon maître!

d'Ar. Mon serviteur

PORTHOS

Il a du cœur!

C'est un gail-

ATHOS

Quel est donc celui-ci?

(mesure libre)

The musical score for Scene V consists of multiple staves. The top staff shows Planchet's trembling and abasurdi reaction. The second staff shows D'Artagnan's declaration of the clean spot. The third staff shows the orchestra's response with a dynamic 'p'. The fourth staff shows Porthos' admiration for the heart. The fifth staff shows Athos' question about the identity of the figure. The bottom staff shows the piano's role in the scene.

ten.

Por. lard, il faut le reconnaître!

(à d'Artagnan)

Ath. Tu viens de te brouiller avec le Cardi -

ARAMIS

Tu l'es!

D'ARTAGNAN

Voilà qui m'est égal si je suis votre ami! A -

Por. Tu l'es!

Ath. nal!

Ara.

d'Ar.

Por.

Ath.

A la vie et à la mort!

- lors c'est entre nous à la vie et à la mort!

A la vie et à la mort!

A la vie et à la mort!

Moderato maestoso
($\text{d} = 108$) commencer la phrase avec une grande intensité

mf

d'Ar.

Oui je me sens la chose est clai - - re, L'âme et le

(22)

mf

d'Ar.

cœur d'un mons que tai - - re, Je bra - verai tous les dan -

ri - tar - dan - do *p a Tempo*

d'Ar.

- gers..... Je se_rai fier,..... loy_ al,..... le_ ger comme

d'Ar.

un Fran_gais de bon_ne ra - - ce! J'aurai .. le

d'Ar.

cœur plein de gai - té! Et sau _ rai tou_jours

d'Ar.

rit.

a _ vec grà - - ce Mettre un pa _ na-che té _ mé -

d'Ar.

- rai_re d'insouci_ance et de fier_té..... A mon

d'Ar.

allargando

â - me de mous - que - tai - - re!

(23) **Poco più mosso, con gran brio**
ARAMIS, PLANCHET

Oui, il sent en lui la chose est clai - re L'âme et le
PORTHOS

Oui, il sent en lui la chose est clai - re L'âme et le
ATHOS

Oui, il sent en lui la chose est clai - re L'âme et le

Trompette

ff

(23)

ff

Ara.
Pl.

cœur d'un mousque_tai - re Il bra _ vera tous les dan -
D'ARTAGNAN

Je bra _ verai tous les dan -

Por.
Ath.

cœur d'un mousque_tai - re Il bra _ vera tous les dan -

Ara.
Pl.

- gers..... Il se_ra fier, loy - al,..... lé - ger comme

d'Ar.

- gers Je se_rai fier, loy - al,..... lé - ger comme

Por.
Ath.

- gers Il se_ra fier, loy - al,..... lé - ger comme

rit. *p avec grâce et légèreté*

rit. *p*

Ara.
Pl.

un Fran - çais de bon - ne ra - ce A - vec un

d'Ar.

un Fran - çais de bon - ne ra - ce A - vec un

Por.
Ath.

un Fran - çais de bon - ne ra - ce A - vec un

Ara.
Pl.

cœur plein de gai - té..... Il sau - ra tou - jours

d'Ar.

cœur plein de gai - té..... Je sau - raï tou - jours

Por.
Ath.

cœur plein de gai - té..... Il sau - ra tou - jours

*les accents
très marqués*

Ara.
Pl.

a - vec grâ - ce Mettre un pa - na - che té - mé -

d'Ar.

a - vec grâ - ce Mettre un pa - na - che té - mé -

Por.
Ath.

a - vec grâ - ce Mettre un pa - na - che té - mé -

(24)

Ara.
Pl.

- rai - re d'insouci - ance et de fier - té..... à son

d'Ar.

- rai - re d'insouci - ance et de fier - té..... à mon

Por.
Ath.

- rai - re d'insouci - ance et de fier - té..... à son

(24) ff

Ara.
Pl.

d'Ar.

Por.
Ath.

ff

accelerando

allargando

Fin du 1^{er} Acte
Enchaînez avec le 2^d Acte

ACTE II

Chez d'Artagnan, Rue des Fossoyeurs

Le décor représente deux étages superposés. — Au rez-de-chaussée, la boutique de Bonjeux épicier-mercier. — Au premier la chambre de d'Artagnan, son locataire. Une sorte de trappe fait communiquer les deux logis. Une porte intérieure dans la boutique, à gauche au fond une porte sur la place publique.

NOTA: Pour la simplification de ce décor voir la note au début de la partition.

Scène I

PLANCHET

Au lever du rideau, Planchet accroupi devant la trappe

Moderato ($\text{♩} = 116$)

PIANO

ouverte, est en train de bissé avec des soins infinis une bouteille cachetée et

poudreuse qu'il a prise au lasso dans la boutique. Trois bouteilles semblables

sont près de lui.

(1) Andante

Musical score for piano, measures 1-2. Treble and bass staves. Dynamics: forte (f), piano (p), forte (f).

Musical score for piano, measures 3-4. Treble and bass staves. Dynamics: forte (f), piano (p). Tempo: *leggiero*.

(2) Andantino

Musical score for piano, measures 5-6. Treble and bass staves. Dynamics: forte (f), forte (f).

PLANCHET (ramenant une bouteille)
à volonté

Il range son lasso et regarde

Moderato

Qu'est ce _ la? Bourgogne! Bien!

Anjou!

Musical score for piano, measures 7-8. Treble and bass staves. Dynamics: piano (p), forte (f), piano (p).

les étiquettes des autres bouteilles.

Pl.

Musical score for piano, measures 9-10. Treble and bass staves. Dynamics: piano (p). Text: Xé _ rés...

Musical score for piano, measures 11-12. Treble and bass staves. Dynamics: piano (p).

Pl. et Mar - sa - la!

Più mosso

J'ai fait, par Dieu, très bonne chasse!.

Il prend dans un coin une hallebarde avec laquelle il pique chez Bouacieux
a Tempo

un superbe jambon fumé.
avec gaieté

Poco più mosso

PLANCHET

(4) Moderato

Mais si j'ai très grand soif, j'ai l'appétit vo -

rit.

espressivo

8

p

colla voce

PI. Allegretto

ra_ce! Voi _ ci pour le cal _ mer!

Flairant le jambon

*à volonté
mais lentement
portamente*

O par -

Andantino

PI. fum sans pa - reil!..... Assez longtemps j'ai di_né de som -

Scène II

PLANCHET, D'ARTAGNAN

Il entend du bruit, il a juste le temps de tout dissimuler avec une nappe.

Marziale ma con allegria

Pl. 

(5) - meil!

cresc.

D'ARTAGNAN entre. Il renifle avec insistance

à volonté

Quel le su - ave o - deur!

Andantino (♩ = 108)

PLANCHET troublé



C'est de l'épi - ce - ri - e de mai - tre Bo-na - cieux, qu'elle

Pl. 

monte hé - las! vers vous et les cieux!

Tres lent

PI. D'ARTAGNAN continuant à sentir
Ah! mordious, quel par-fum!

Andantino

C'est ce-lui de l'é-pi-ce-

PI. ri-e! Et c'est mê-mé coquine-ri-e quand on lo-ge chez soi des

Allegretto

PI. ventres af-famés..... de ne leur four-nir que l'odeur des mets.
D'ARTAGNAN

Qu'est ce à ..

d'Ar. Il prend un bâton. à volonté

di-re? Vous vous plai-gnez? Nous allons ri-re

Il fait un geste de menace. Planchet a peur et en reculant il entraîne la nappe qui déconverse les provisions. D'Artagnan n'en peut croire ses yeux.

à volonté

Allegretto

d'Ar.

- bon de croute o do rante et do ré e Et ces fla -

Moderato

d'Ar.

PLANCHET piteux

d'Ar.

Pi. *su la ren - dre plus délec - ta - ble.*
(amusé)

d'Ar. *Jesuisen appé - tit!*

Andantino ($\text{d} = 96$)

Pi. *Je vais vous of - frir le rô - ti*

d'Ar. *La fri - ture plufôt*

Jetant la ligne par la fenêtre d'une cour latérale

Pi. *Le ro - ti!*..... *Je le pè - che!*

d'Ar. *f*

Scène III
LES MÊMES en haut, BONACIEUX en bas

Bonacieux entre dans sa boutique par le devant. Il a l'air préoccupé et inquiet. Il tient à la

(7) Andante Maestoso ($\text{d}=92$)

main une lettre et achève de la lire en faisant de grands gestes. Il se promène. Il voit le désordre

de sa boutique et s'arrête stupéfait.

BONACIEUX, en bas

Moderato

Eh! là... tout disparaît... ma femme l'autre

PLANCHET

ramenant une poule au bout de sa ligne

U_ne vo_

jour! Maintenant, c'est le tour de mon fonds de com...mer _ ce!

Pl. laille fraîche...
montrant la lettre 3
Bon. Et dé-fense de porter plainte!
D'ARTAGNAN (à Planchet)
Drôle! alors tout ce ci?

(lui montrant la trappe fermée) Andantino
Pl. Vient de honteux largins. J'ai dé-couvert le long de cet-te
f f p misterioso

accel. à d'Artagnan qui
veut l'ouvrir
Pl. plin - the une trap-pe... Com-mode à mes desseins! Ne
D'ARTAGNAN
Vraiment?

p accel.

avec une certaine fierté et de la gaieté

Andantino (♩ = 120)

Pi.

l'ouvrez pas! Je crois qu'on bouge au magasin!... C'est par là que je re -

Pi.

- garde. Et que je fi - xe mon choix! Je sais si ma halle - barde. Et

Pi.

pi - que ba - ril d'an - chois, blond fro - mage de Hol - lande, ou jam -

Pi.

- bon de bonne o - deur. Lorsque mon gosier de - mande, quelque vin, quelque li -

PI.

- queur, mon las so meles ra - mène et cest ain si qu'à la fin de

Moderato mosso

PI.

cha - que se - mai ne Je ne suis pas mort de (9) faim.....

D'ARTAGNAN

Tu de vrais mourir de hon - te!

PLANCHET

A vec l'é-pi - cier nous som - mes en comp-te!

BONACIEUX

Ma

Bon.

foi! je n'y com - prends rien!

PLANCHET

Lent*à volonté*

Eh! Mon _ sieur! je le sais bien... Mais nécessité fait l'homme!

Moderato mosso

BONACIEUX

A mes dé - pens, qui done con - som - me?

(10) **Allegretto** (♩ = 144)

PLANCHET

Ce que je fais n'est pas des plus honnê - tes J'en conviens fran - che -

Bon.

Et ce - ci me dé - fend d'éclair_cir

D'ARTAGNAN

(10) La di - éte est chose gra - ve, C'estre_mède

p

PI. ment. Mais quand le sort vous met à la di - è

Bon. le mystè re qui de - puis quelques

d'Ar. de doc - teur Qui fait fai - re la face là - ve vous rend

PI. - te comment faire au_tré_ment! Fallait-il donc

Bon. jours pas à pas me pour_suit pas à pas!

d'Ar. triste à faire à fai - re peur! U_ne

PI. fau - te de me nour - ir fallait - il mou - ir?

Bon. C'est trop! fort c'est trop fort! Je ne dois qu'être a -

d'Ar. fois n'est pas cou - tu - me... J'ai moi - mè - me des lan -

d'une voix plaintive, mais grotesque

se tâtant l'estomac

Pl. ritard *mf* *pp*

Oh dî - tes, Monsieur, me fallait-il mou -

Bon. veugle et me tai - re Le mot d'ordre est pour moi le silence et la

d'Ar. - gueurs, et ce jam _ bon que je hu - me con - vie à la dou -

(11) **Moderato**

Pl. - rir?

Bon. nuit!

d'Ar. - eur!

(11) **Allegretto**
(à Planchet)

rit un poco

d'Ar. Pour cet - te fois je te par - don - ne!

a Tempo

mf *con brio*

PLANCHET, joyeux

lui montrant son butin

Mer _ ci mon - sieur!

La table est bon - ne....

Andante
BONACIEUX**Allegretto** ($\text{d}=144$)
Il sort par la

Ah! tant pis! tant pis! Je sau - rais!

accelerando

porte qui est au fond de sa boutique

En haut d'Artagnan et Planchet
con gran brio

préparent la table.

On frappe.

Scène IV
LES MÊMES, BONACIEUX en haut

Moderato
D'ARTAGNAN

Planchet va à la porte et revient aussitôt avec

E .. con-te! C'est Athossansdoute!

(12)

terreur

PLANCHET

Eh Mon_sieur... C'est Bonaci -

Quel air ef_fa-re!

Moderato

(pitenx)

a un sursaut, puis:

Il la fourre dans la poche de

d'Ar.

Il faut la faire dis - pa - rai - tre

f con brio

Planchet qui jette la nappe sur les autres provisions et s'esquive à l'entrée de Bonacieux
Andantino

BONACIEUX

(très aimable)

Votre bon servi - teur!

D'ARTAGNAN

(saluant)

⑯

Mon-sieur!

avec élégance

Molto moderato

(de même)

Bon.

Je vous sais loyal et bra - ve

d'Ar.

D'où me vient ce honneur?

Poco più mosso

Bon. *Ce qui m'ar - rive est gra - ve...*

avec élégance

mf

Moderato

Bon. *J'ai besoin de secours... Hier on m'enleva ma femme.....*

D'ARTAGNAN *(amusé)*

Le bon tour!...

Bon. *Plus qu'on pense la chose est d'importance Ma femme est lingère chez la reine Surmon*

d'Ar. *(interessé)*

Ah! ah!

ad lib.
(mesure libre)

Moderato

Bor. à _ me plus bas! sert... oui!...
(plus bas, amusé) (dans un souffle)

d'Ar. Donc votre femme? la rei-ne que le

Bon. (épouvanté)
me _ na_ce... Chut!.... Non

d'Ar. Cardinal... de sa hai_ne... Est-ce tout?

Bon. pas! un faux a_yis a fait ar_ri_ver d'Angle_ter_re.... (fiant)

d'Ar. Le Duc de....

ad lib.
(mesure libre)

Andante (♩ = 92)
étrayé, avec mystère

Bon.

C'est un nom qu'il faut tai-re... Parlez bas...

d'Ar.

Mais votre femme en ce mystère? Où vous l'apris-je?

Bon.

Une femme que l'ennemi mène à sa guise, Présidait à l'enlèvement!

Bon.

- ment!
D'ARTAGNAN *con brio, più mosso*
(surpris)

Oui!...

Une femme enco - re? Vraiment?

(joyeux)

Allegretto ($\text{d}=84$)

d'Ar.

Ah que de fem - mes dans cette af - fai - re! Je sens dé -

(14)

BONACIEUX

Moderato

d'Ar.

Est un - jaquel le va fort me plai - re! Done cet - te fem - me?

Bon.

être in - fer - nal à la sol - de, je crois, du très grand Car - di -

Ped.

*

Bon.

nal, Et qui pour - suit la rei - ne d'une im - pla - ca - ble

*ad lib.
(mesure libre)*

Ped.

(Il la lui tend)

Bou.

hai - ne En rentrant j'ai trou_vé cet_te let _ tre

*ad lib.
(mesure libre)*

Bou.

Où l'on m'enjoint de dis - pa - rai - tre pour la nuit, de chez moi!

*ad lib.
(mesure libre)*

Andantino (♩ = 104)

Bou.

Vous conce - vez, che va - lier, mon é - moi!

con brio.

**Allegretto
D'ARTAGNAN**

I - ci je flaire une a - ven - ture Tou_te pleine de dan -

(15)

mf

d'Ar. *rit. 3* Mais c'est par - dieu, dans ma na -

gers

f ritard.

rit. molto Andante Tou-jours

ture De m'y lan - cer d'un cœur lé - ger.

rit. molto

rit. molto *pp*

ten. Allegretto *le mys_tè_re m'at - ti - re J'a - dore en débrouiller les fils... Et sur-*

ten.

tout si l'on vient me di - re Qu'u - ne femme court un pé -

BONACIEUX

Bonacieux (mezzo-soprano) and d'Ar. (bassoon)

C'est bien ce que je viens vous dire
- ril! Comptez sur

p poco meno

(avec effusion)

Bon. (soprano) Mer - ci!

d'Ar. (bassoon) moi! Faites ce qu'on ordonne, et chez vous ne rentrez qu'aujourd'hui; je veille

mesure libre

Andante**Allegretto (♩=116)**

Bon. (soprano) Pourprix d'un tel se -
(le saluant)

d'Ar. (bassoon) Monsieur quel anuit vous soit bon_ne!

Allegretto*p colla voce*

mf

con brio

Poco meno

Bon. — cours Ma bourse est à votre ser_ vi _ ce ou ma bou_

d'Ar. — Ah! Monsieur fil!

ad lib.
(mesure libre)

Bon. — ti que, vins, vian_des froi des, é pi ces!

(salut)

Andante

D'ARTAGNAN, salut

(riant)

Je suis dé - jà pour - vu grandmer -

f

Re * Re *

Moderato ($\text{d} = 100$)

Bonacieux sort en se cofondant en salutations.

d'Ar. — cil

(16)

f

Scène V

D'ARTAGNAN, PLANCHET, puis ATHOS, PORTHOS, ARAMIS

D'Artagnan reste un moment pensif, tire son épée, l'examine, la fait plier en l'appuyant

dim.

espressivo

au sol. Planchet passe la tête par la porte de gauche.

p

PLANCHET, après avoir regardé si d'Artagnan est seul.

J'ai plu-mé la poule et l'ai fait ro-tir!

Allegretto

(17) *con brio*

ff

Moderato

PLANCHET voyant entrer Aramis, Porthos et Athos.

Mon-sieur, vostrois a - mis!
D'ARTAGNAN (allant à eux) 3
Qui vont de_venir trois éon-

ARAMIS

Athos et moi sommes de garde au
vives...

ATHOS

Un instant seulement pourra nous ré_u_nir

ad lib.
(mesure libre)

mf

Porthos s'est approché de la table que met Planchet et l'examine
Andantino (♩=92)

Ara. Lou - vre leggiero

avec satisfaction
PORTHOS

69

Musical score for Porthos's solo. The vocal line starts with a series of eighth notes, followed by a melodic line with grace notes and slurs. The piano accompaniment consists of eighth-note chords.

PLANCHET

(piteux, à part)

Musical score for Planchet's solo. The vocal line includes a melodic line with grace notes and slurs, and the piano accompaniment features eighth-note chords.

Porthos s'est assis à table. Aramis et Athos font en faire autant lorsque Aramis s'aperçoit

Musical score showing Aramis's realization. The piano accompaniment features eighth-note chords, and the vocal line consists of eighth notes with grace notes and slurs.

de l'air absorbé de d'Artagnan

ARAMIS (à d'Artagnan)

Musical score for Aramis's realization. The piano accompaniment features eighth-note chords, and the vocal line consists of eighth notes with grace notes and slurs.

Quelle mine pensi _ ve!

D'ARTAGNAN

Je suis sur le point de partir pour une

(18)

Musical score for D'Artagnan's departure. The piano accompaniment features eighth-note chords, and the vocal line consists of eighth notes with grace notes and slurs.

d'Ar.

a _ ven _ ture un peu fol _ _ _ le!

ATHOS

Prenez-y gar _ de

Allegretto

d'Ar.

J'e _ sais _ mais, ça m'est é_

Ath.

ten.

Le Cardinal en tout ceci pourraient jouer un rôle...

ad lib.
(mesure libre)

très rythmé

(On s'est assis, on boit et on mange)

Andante (♩ = 84)
(à d'Artagnan)

ARAMIS

Cet _ te fem _ me di _

-gal

con brio

19

*rit.**pp*

D'ARTAGNAN

Ara.

- vine a donc de bien beaux yeux? Je ne l'ai jamais vu - e!

Più mosso

PORTHOS

Alors crains la bê - vu - e de perdre sans pro - fit, et ton corps et ton

D'ARTAGNAN

Il s'a - git de sauver u - ne fem - me!

Por.

â - me!

Andante

ARAMIS

La femme as - su_rément..... est un être charmant.....

(20)

Re. *

Ara. Mais i - ei - bas, le ciel l'a certe crée e pour notre per - te!

PORTHOS con brio

ATHOS Il faut le

Il faut le

Allegretto

Ara. Sous des dehors si blanches hélas! Une à me noi_re donne a-

Por. croi_re!

Ath. croi_re! **Allegretto**

p leggiero

Ara. -sile au ma_tin et pour as_ser_vir l'homme au joug de sa vie-

(à part, comiquement dévôt)

PLANCHET

ad lib.

Ara. -toi - re Le démon lui sou - rit sous les coiffes de lin!

Pl. -men!
PORTHOS et ATHOS, à d'Artagnan
f con brio

Il faut le croire il faut le croi - re!

Lento ($\text{♩} = 72$)
ATHOS (avec une légère mélancolie)

p

La fem - me! il faut la respi - rer sans ja -

(21)

p

Ath. mais s'en laisser gri _ ser! Plaisir qu'on cueille au baiser du prin_

ritenuto

Ath. temps Rose de Mai, , qu'on ef _ feuil _ le..La

Ath. fem - - me sans la mépri _ ser..... Mais en sa _ chant que pour la

poco più animando f allargando avec tendresse

Ath. vain_cre Il ne faut jamais la crain _ dre! La

espress.

Ath.

fem - me La fem - me il faut la respi - rer..... sans jamais sen

ARAMIS

(22) Andante

PORTHOS

Mé - dite a - - -

Ath.

Mé - dite a - - -

laisser gri - - - ser!

avec la voix

(22)

Moderato mosso (♩ = 92)

Ara.

- mi ee point de vu - e!

Por.

- mi ee point de vu - e!

con brio

Moderato
f (truculent)

PORTHOS

Ah! ah!

(♩ = 100)

Por. bien man - ger, et bien boi - re, C'est le seul plai - sir, C'est la gloi - re, Il n'est pas ju - pon Il n'est pas lè - vre ver - meille ou re -

Por. -gard fri - pon qui vaille cet te bou - teil rit.

(25) ARAMIS

p Il n'est pas ju - pon Il n'est pas lè - vre ver -
 le!

Por.

ATHOS

Tra la la la la Tra la la la
 p

(25)

a Tempo Tra la la la la Tra la la la

pp

Ara.

meille ou re - gard fri - pon qui vail - le!

Por.

la Tra la la la la la Ou regard fri -

Ath.

la Tra la la la la la Ou regard fri -

Ara.

Ou regard fri - pon qui vail - le qui vail - le qui

Por.

- pon ou lè - vre ver - meil - le qui vail - le

Ath.

- pon ou lè - vre ver - meil - le qui vail - le

f

Ara. vail - le cet - te bou - teil

Por. cet_te bouteil_le Tra la la la la la la la

Ath. cet_te bouteil_le Tra la la la la la la la

Più mosso

Ara. - le! Ah! ah!

Por. ff Tra la la la! Ah! ah!

Ath. ff Tra la la la! Ah! ah!

Ara. Ah! ah! Ah! ah! Ah! ah!

Por. Ah! ah! Ah! ah! Ah! ah!

Ath. Ah! ah! Ah! ah! Ah! ah!

PLANCHET

(24) (pour lui-même)

Il a rai - son!

Ara.

Tra la la la la la!

Por.

Tra la la la la la!

Ath.

Tra la la la la la!

(24)

Moderato

D'ARTAGNAN (éclatant de rire)

Ah! ah! Ah! ah! Vous di-vaguez tous mes amis! Ange ou dé-

allargando

(avec enthousiasme)

d'Ar.

-mon, pure, jin-fâ - me, la fem - - - me, la

8

5

5

5

20

*

Ar. fem - me, la femme est ce qu'on a trouvé sur
8

Andante
(avec volupté)

Ar. terre de plus exquis! La femme c'est la volupté le mys-
terie

accelerando un poco
très rythmique

Ar. - té - re devant qui l'homme rend les armes Et pour moi toujours prêt à goûter toutes ses
3

Andante

Ar. charmes Je lui tendrai toujours une légère gourmandise Car la

p 3 3 3

p *mf*

Andante*f*

d'Ar.

fem - - me la fem - - me la

8

5

b

5

f

ARAMIS

f

d'Ar.

*animando**ritard.*

Les

femme est ce qu'en a trouv^e sur ter-re de plus ex-quis!*col canto* (25)

d'Ar.

Allegretto

Ara.

femmes le per-dront...

pp

Les femmes les femmes

PORTHOS

*f**pp*

Les femmes

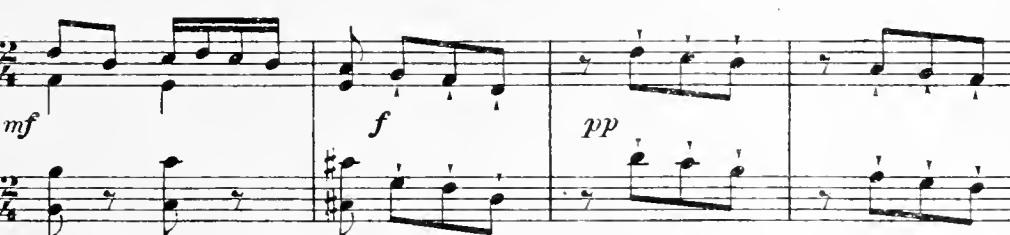
Les femmes

ATHOS

*f**pp*

Les femmes

Les femmes



Ara. le per - dront!

D'ARTAGNAN Que m'im - por - te, Ma

Por. le per - dront!

Ath. le per - dront!

d'Ar. joie est grande si l'amour à ma vie a -
ritard. AT Allegretto
joute un doux fleu - ron... Puis la lut - te me ten - te, la lut - te me

Les trois amis se consultent du regard, puis:

d'Ar. *p* tenté, Tous vos conseils sont vains!

PORTHOS

Ra_vis donc à l'a_mour u_negloire.....

poco meno

ARAMIS

Pourai_der les rêves di-

Por. u_negloire écla_tan

te

Ara. vi(ss)il te faut du se_cours,

compte sur nos ser_vi_ces...

Alegretto

Ara.

PORTHOS qui est resté assis et continue à boire

Frè - res, a -

(26) De corps et d'à - me tou - jours u - mis...

Ara.

- mis!

Par la

Por.

Par la dague et par la ra - piè - re...

Ara.

dague et par la ra - piè - re...

ATHOS

Nous nous ai - dons nous nous ser -

f

Ara. Carnous a - vons comme de vi_ise des mousque - tai - res...

Ath. - VONS ...

Ara. ritard.

D'ARTAGNAN Un pour tous! Tous pour un!.....

PORTHOS Un pour tous! Tous pour un!..... Mer - ei!

Ath. Un pour tous! Tous pour un!.....

a Tempo

PORTHOS Allegretto con brio

Comp-te sur nous au mo-ment oppor-tun!

ARAMIS

Au Louvre maintenant allons prendre la garde! et donner quelques na-

ad lib.
(mesure libre)

Allegretto

Ara. -sar-des Aux bons amis de ce bon Cardi - nal! Tou -

PORTHOS

ATHOS

Tou -

Tou -

Ara.

Ara. -jous u - nis, Frè - res a - mis, Par la

Por. -jous u - nis, Frè - res a - mis, Par la

Ath. -jous u - nis, Frè - res a - mis, Par la

(27) **Meno mosso**

Ara. 

Por.

Ath.

(27)

Moderato mosso
(au loin)

Ara. 

(au loin)

Ath.

(29)

Ara. 

Ath.

(31)

Scène VI

D'ARTAGNAN, PORTHOS, puis en bas un EXEMPT et des Hommes noirs

Andante

(D'Artagnan rêve) **Lento**

This section contains two staves of musical notation. The top staff is in G minor, indicated by a key signature of one flat. It features dynamic markings 'mf' and 'ppp'. The bottom staff is in C major, indicated by a key signature of no sharps or flats. It features dynamic markings 'p' and 'pp'. The music consists of eighth and sixteenth note patterns.

This section continues the musical score with two staves of musical notation. The top staff is in G minor, and the bottom staff is in C major. The music consists of eighth and sixteenth note patterns, with dynamic markings 'p' and 'pp'.

(28) **Moderato** ($\text{♩} = 96$)

(Un Exempt et des hommes noirs sont entrés chez Bonacieux et ont commencé à

This section contains two staves of musical notation. The top staff is in G minor, and the bottom staff is in C major. The music consists of eighth and sixteenth note patterns, with dynamic markings 'mf' and 'misterioso'. The tempo is indicated as 'Moderato' with a quarter note equal to 96.

perquisitionner. Ils ont fermé les volets de la boutique; un homme allume une chandelle.)

This section contains two staves of musical notation. The top staff is in G minor, and the bottom staff is in C major. The music consists of eighth and sixteenth note patterns, with dynamic markings 'p' and 'pp'.

This section contains two staves of musical notation. The top staff is in G minor, and the bottom staff is in C major. The music consists of eighth and sixteenth note patterns, with dynamic markings 'sf' and 'p'.

Musical score page 89 featuring five systems of music for orchestra. The score includes parts for Violin I, Violin II, Viola, Cello, Double Bass, Flute, Clarinet, Bassoon, Trombone, and Percussion.

System 1: Measures 1-4. Key signature: B-flat major (two flats). Time signature: Common time. Dynamics: 3 . Measure 4 ends with a fermata over the bassoon part.

System 2: Measures 5-8. Key signature: C major (no sharps or flats). Time signature: Common time. Dynamics: 3 , pp . Measure 8 ends with a fermata over the bassoon part. Key change to G major (one sharp) indicated by 'G' at the end of the system.

Section Start: *Andante*

System 3: Measures 9-12. Key signature: C major (no sharps or flats). Time signature: Common time. Dynamics: pp , *espress. molto*. Measures 11-12 show eighth-note patterns in the bassoon and double bass parts.

System 4: Measures 13-16. Key signature: B-flat major (two flats). Time signature: Common time. Dynamics: ff . Measures 15-16 show eighth-note patterns in the bassoon and double bass parts.

System 5: Measures 17-20. Key signature: B-flat major (two flats). Time signature: Common time. Dynamics: pp . Measures 18-20 show eighth-note patterns in the bassoon and double bass parts. Measure 20 ends with a fermata over the bassoon part. Measures 21-24 continue in the same style.

Measure Labels: 2a. , $*$ 2a. , $*$ 2a. , $*$

L'EXEMPT (disant)



Et perquisition faite déclarons n'avoir trouvé que les papiers ci-joint En foi de quoi avon signé.

*ad lib
(mesure libre)*

pp

b *8*

(il signe)

Allegretto

Il s'assied avec ses

pEx.

Et maintenant attendons les visites !...

mf

p

pp misterioso

b *8*

b *8*

hommes.) (Ou frappe à la porte)

(On frappe)

L'EXEMPT (se dressait)

3

On frappe... éteignez tout... aller... tel...

*ad lib
(mesure libre)*

b *8*

b *8*

Scène VII
LES MÊMES, puis M^{me} BONACIEUX

(Nuit complète. L'Exempt et ses hommes se sont dissimulés dans les coins.)

(29)

M^{me} BONACIEUX poussant la porte. Elle allume une chandelle à la cheminée.

Quoi? Les volets sont clos et la porte est ouverte!...
(mesure libre)

Allegretto con moto (Elle s'avance)

M^{me} BONACIEUX pousse un cri de frayeur. (Les hommes l'entourent)

Ausecours! Ausecours!

D'ARTAGNAN, en haut

(se dressant subitement)

Ces cris

L'EXEMPT

(lui saisissant le bras)

Silence ma petite!

ad lib.
(mesure libre)

Allegretto

(se débattant)

Mme B.

Que voulez-vous?... Je suis dans ma de _

(30) Moderato**Allegretto**
(criant)

Mme B.

-meu_re!... Au se _

D'ARTAGNAN enlève la trappe

Une femme!

L'EXEMPT

La patron_ne!..Fort bien! La prise est bon_ne!

(30)

Moderato

Mme B.

-cours!

d'Ar.

Tenezferme, J'accours!

mesure libre

ff

LES MÈMES et D'ARTAGNAN en bas

(Il passe à travers la trappe et tombe au milieu du groupe)

(simplement)

d'Ar.

Andantino ($\text{♩} = 92$)
(tièrement)**Più mosso**

d'Ar.

(31)

Andantino

d'Ar.

(avec violence)

d'Ar. cœur en - no - bli de fier - té! Ce que

d'Ar. c'est? Messieurs les in - fâ - mes, C'est un
légèrement

d'Ar. è - tre bizarre et fou, qui ne peut voir battre une fem - me

Andante marziale

d'Ar. Sans la se-eourir tout à coup!

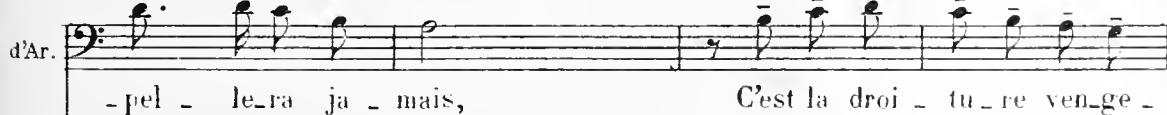
32

f

3

3

3

poco più*mf**allargando.***Pressez un peu***Moderato**Rép.*

*

allargando

poco meno
mf (avec passion)

d'Ar.

-res - se d'une âme et d'un cœur bien fran - çais... Un cœur ar -

ff = *p*

d'Ar.

p (avec douceur)

-dent, Un cœur très doux que jamais n'a fait tai - re, La

p

Moderato marziale

d'Ar.

voix de son honneur ja - loux!... Ce que c'est?... Ce que c'est?.....

f

ff

ff

allarg.

d'Ar.

ff

Mais..... c'est un Mousque - tai - re!

L'EXEMPT

Aunom du Roi,

calmez ce

(33)

allarg.

f

ff

f

(♩ = 100)
a Tempo (de même)

d'Ar. — (il tire son épée)

Gor-beaux Je
zé - le!

(Combat)

vais rogner vos ai - les

Andante maestoso

The musical score consists of several systems of staves. The top system features a bassoon (d'Ar.) and a solo voice (Je). The second system shows a bassoon (d'Ar.) and another voice (Ex.). The third system is a piano reduction with three staves. The fourth system shows a bassoon (d'Ar.) and a piano. The fifth system is a piano reduction. The sixth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The seventh system is a piano reduction. The eighth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The ninth system is a piano reduction. The tenth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The eleventh system is a piano reduction. The twelfth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirteenth system is a piano reduction. The fourteenth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The fifteenth system is a piano reduction. The sixteenth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The seventeenth system is a piano reduction. The eighteenth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The nineteenth system is a piano reduction. The twentieth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The twenty-first system is a piano reduction. The twenty-second system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The twenty-third system is a piano reduction. The twenty-fourth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The twenty-fifth system is a piano reduction. The twenty-sixth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The twenty-seventh system is a piano reduction. The twenty-eighth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The twenty-ninth system is a piano reduction. The thirtieth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirty-first system is a piano reduction. The thirty-second system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirty-third system is a piano reduction. The thirty-fourth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirty-fifth system is a piano reduction. The thirty-sixth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirty-seventh system is a piano reduction. The thirty-eighth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The thirty-ninth system is a piano reduction. The forty-first system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The forty-second system is a piano reduction. The forty-third system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The forty-fourth system is a piano reduction. The forty-fifth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The forty-sixth system is a piano reduction. The forty-seventh system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The forty-eighth system is a piano reduction. The forty-ninth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The五十th system is a piano reduction. The fifty-first system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The fifty-second system is a piano reduction. The fifty-third system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The fifty-fourth system is a piano reduction. The fifty-fifth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The fifty-sixth system is a piano reduction. The fifty-seventh system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The fifty-eighth system is a piano reduction. The fifty-ninth system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The六十th system is a piano reduction. The六十-first system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The六十-second system is a piano reduction. The六十-third system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The六十-fourth system is a piano reduction. The六十-five system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The六十-six system is a piano reduction. The六十-seven system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The六十-eight system is a piano reduction. The六十-nine system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The七十系统 is a piano reduction. The七十-one system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The七十-two system is a piano reduction. The七十三系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The七十四系统 is a piano reduction. The七十五系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The七十六系统 is a piano reduction. The七十七系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The七十八系统 is a piano reduction. The七十九系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The八十系统 is a piano reduction. The八十-one system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The八十二系统 is a piano reduction. The八十三系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The八十四系统 is a piano reduction. The八十五系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The八十六系统 is a piano reduction. The八十七系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The八十八系统 is a piano reduction. The八十九系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The九十系统 is a piano reduction. The九十-one system shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The九十二系统 is a piano reduction. The九十三系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The九十四系统 is a piano reduction. The九十五系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The九十六系统 is a piano reduction. The九十七系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The九十八系统 is a piano reduction. The九十九系统 shows a piano and a bassoon (d'Ar.). The一百系统 is a piano reduction.

Moderato mosso

(Les cinq hommes finissent par prendre la fuite)

Andante

affrett.

Andante

D'Artagnan referme la porte derrière eux et revient vers M^{me} Bonacieux qui est tombée évan-**(34) Moderato misterioso**

8 a bussa

Scène IX
D'ARTAGNAN, M^{me} BONACIEUX

99

norie sur une chaise.

D'ARTAGNAN la regardant

Andantino

Andante

M^{me} BONACIEUX revient à elle

Oh, me!

Moderato assai

M^{me}
B.

jours!

D'ARTAGNAN (avec ardeur)

Qui ne volerait au secours de la beau _ té quisert et pro_tè _ ge l'a _

p *3*

Più mosso
(surprise)

Andante non troppo

Quoi?..... Mon_sieur...

-mour!

espressivo *35* *nf*

sais qu'on vous poussait d'u_ne haine im _ pla _ ca _ ble Je sais que vos beaux

M^{me} BONACIEUX*ad lib.*
(un peu moqueuse)

Vous dont rien n'est ignoré

d'Ar. *f*

yeux ont déjà trop plu — ré

f

* * *

Allegretto
(coquette et malicieuse)

M^{me} B. Savez-vous où est mon mari?

d'Ar. — (vexé) Oh si je par-le de la sor-te, C'est moins para-

Qu'importe!

Moderato

M^{me} B. — mour que par in-térêt!

C'est

Pour vous servir vous dé — fendre, Jésus à vous.

f deciso

Mme B.

à volonté

vrai?..... Mais mon secret n'est pas à moi seu - le

Votre se -

espressivo molto

Re. *

Mme B.

Andantino (♩ = 69)

très léger

Taisez-vous, comprenez-moi!.... Je n'esuis que la ser-

cret est donc si terrible?

ritard.

(36)

p

Mme B.

affrett. un poco

rit. p

vante d'un rêve qui n'est pas le mien Heureuse d'être obéis - san-te hors monde-

ritard.

*animando in poco**a Tempo*

M^{me}
B.

voir je n' esais rien! Ma vie, et mon cœur, et mon âme, J'ai tout soumis à cette

poco accel.

M^{me}
B.

loi D'être dans l'ombre une humble flamme, Brulant sans qu'on sache pour...

pp

M^{me}
B.

quoi! Comme la nuit ca-ché l'aurore A...

37

*animando**f ten.**rit. molto**pp*

M^{me}
B.

vant qu'on la voie resplendir,..... Et comme la rosée i-gno-re La...

38

39

40

41

42

a Tempo

Mme B.

fleur quelle fe_ra fleurir,..... Heu_reuse d'être o_béisсанте Hors monde_

Lad. * Lad. *

Mme B.

voir ne sa_chent rien..... D'un rē ve d'un rē ve qui n'est pas le ritard.

Lad. * Lad. *

Mme B.

mien Jenesuisquef humble ser_vante.....

D'ARTAGNAN

(très ardent)

Ceux que vous servez avectant d'a'

col canto

38 *Moderato*

d'Ar.

mour..... J'as_pire à la faveur in_si_gne Deles ser_vir moi-même un

Lad. * Lad. *

Mme BONACIEUX

Moderato
(toucheé et coquette)

Elle va à
la porte

J'elecrois et me souviendrai!

d'Ar.

jour si ja - mais vous m'en ju - gez digne!

ad lib.
(mesure libre)

2a * 2a *

Più mosso
(dans un élan)

d'Ar.

Vous em - por - tez mon cœur d'es - pérance e - ni -

Mme BONACIEUX tournée sur le seuil de la porte, mettant un doigt sur la lèvre, très gracieuse.
p rit. 3 (elle sort)

d'Ar.

Chut! Je me sou - vien - drai!.....

- vré!.....

f

pp

2a *

Scène X

D'ARTAGNAN, PORTHOS endormi en haut

(39) **Moderato** **Allegretto**

D'ARTAGNAN
*à volonté***Moderato**

D'Artagnan... te voilà bel et bien amoureux! Mor dious,... elle est char...

ad lib.
(mesure libre)

ad lib.

d'Ar.

- reux,... c'est l'i_déale a - man - tel!

Andantino (♩=96)
(joyeux, jeune, amusé)

Cher mon-

(40)

p

f

p

Rédu. *

d'Ar.

- sieur, Bo_n_a _ ci - eux je vois un bois cor _ nu vous pous_

{

d'Ar.

- ser sur la tè - te!... Et dès de_main à ma con_

{

d'Ar.

- que temes bons a - mis A _ thos, Por_

{

d'Ar.

- thos et Ara - mis, compose - ront roy - ale es -

{

(Il marche de long en large tout à son bonheur, tandis qu'en haut on

d'Ar:

- cor - te!

ff con brio

frappe à la porte de la chambre)

PORTHOS (se réveillant)

A boi - - re!

(à Planchet qui paraît)

Por.

Vois qui frappe de la sor - - te!

Andantino ($\text{♩} = 96$)

PLANCHET

(après être allé voir revenant effare)

41

La gar-de!..

pp

Scène XI

PLANCHET, PORTHOS, L'EXEMPT et LES GARDES
D'ARTAGNAN en bas

(Un Exempt suivi des gardes entre)

PORTHOS

(très maître de lui, moqueur)

c

On ne peut vraiment rien vous

L'EXEMPT

c

Vous êtes d'Artagnan, Mousquetaire?

ad lib.
mesure libre

PLANCHET

(consterné)

Mais....

Por tai - - re!

J'e vous ar - rête au nom du Roi!...

p

f marziale

Moderato assai

(compréhendant qu'il doit se taire)

Pl. - Rien!

For. - Quoi?... (Il sort avec Porthos et les gardes)

TEx. - Sui_vez - moi!

(Aussitôt Planchet court à la trappe et y passe la tête en criant)

PLANCHET

Andante

Monsieur! Monsieur! Vous êtes arrêté! Mais Porthos a pris votre place

D'ARTAGNAN

(voyant ouvrir la porte de la boutique, à Planchet)

Quoidonc?

Quedistu?

Taistoi!

42

Scène XII

LE DUC, D'ARTAGNAN

(Un homme enveloppé d'un manteau est entré)

LE DUC (bautain)

Qui êtes vous pour me parler ain-

D'ARTAGNAN

Que cherchez-vous ici?

ad lib.
(mesure libre)

Moderato mosso

le D. - si?

d'Ar.

Ar_ri_ - - re!

(railleur)

à volonté

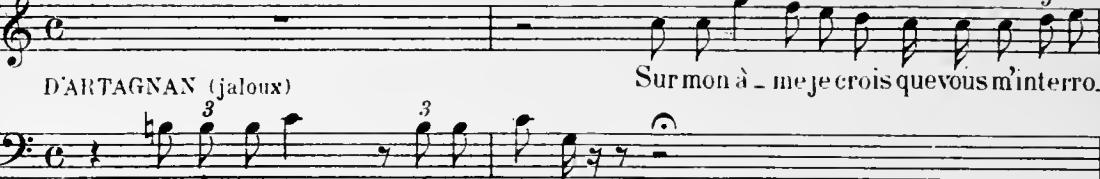
le D. Moi? cé _ der la pla _ ce? On m'attend i _ ci et j'y res.te _ rai!...

f

p

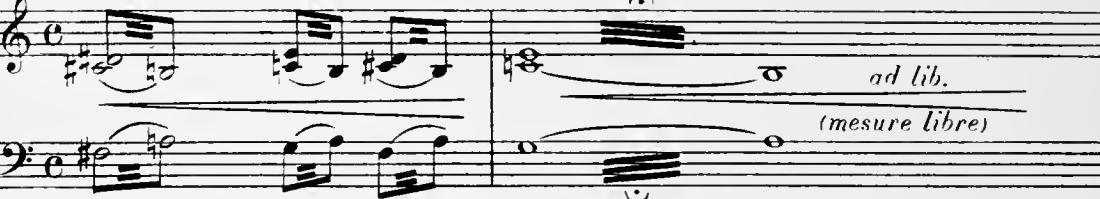
ad lib.
(mesure libre)

Moderato

le D. 
 D'ARTAGNAN (jaloux) 

On vous attend... u_ne femme?...

(45)


ad lib.
(mesure libre)

le D. 
 - gez!..... (tirant son épée) En gar _ de!

d'Ar. 
 En garda!
ten.

(Ils se battent)


p

Moderato mosso

Eu bas M^{me} Bonacieux arrive et s'élance entre


ff

les deux combattants.

Moderato

Mme BONACIEUX

Maestoso

Aunomduciel!..... Mi_lord!...

LE DUC (avec fierté et hauteur) f

D'ARTAGNAN (reculant)

Le Duc de Buck_ung...

Quoi?...vous se_ri_ez...

mf

ad lib.
(mesure libre)

Moderato

d. D. - ham!

(abaissant son épée) (montrant Mme Bonacieux qui rongit)

d'Ar. Jememets à vos pieds! Pardonnez-moi! J'aime Ma_da_me... Ledoute a pénétré mon

p

ad lib.
(mesure libre)

(l'excusant)

le D. *Je sais qu'i_ci plus que par-*

d'Ar. *à _ me... J'ai souffert et je fus ja _ loux!...*

le D. *tout les amants ont le cœur plein de flam _ me*

Andantino
très rythmé

le D. *Pour servir la beauté, pour prendre sa dé _ fense, per -*

(44) *f*

le D. *_ sonne en vé _ ri _ té, né _ gale un Fils de Fran _ ce!...*

le D.

Fier, gê - né - reux, ar - dent,pour un geste il s'é - lance,

f

le D.

Et sait ètre im - pru - dent a - vec in - souci - an - ce!

le D.

Aussi, ser - vant d'a-mour, ma plus chère es - pé - ran - ce C'est

p

le D.

dé - galer un jour les fiers a - mants..... de

ff **allargando**

f

Moderato

le D. 

à volonté (à M^{me} Bonacieux) 3

le D. 

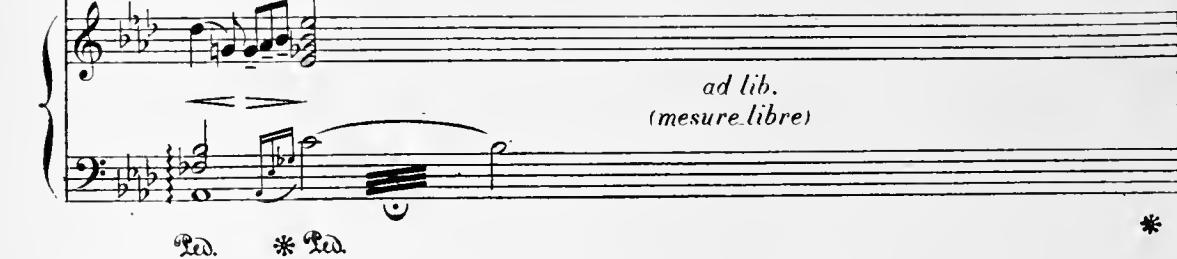
d'Ar. 

Più lento

espressivo 

M^{me} BONACIEUX 

le D. 

ad lib. (mesure libre) 

* 

Mme B. Moi?... Ja _ mais!...

le D. Pour

(tenant le mouchoir)

Mme B. Ce n'é_tait pas moi! ..

le D. preu_ve su_prê_me vous m'a_vez remis ce mouchoir! ..

Mme B. ce mouchoir.. Oh Dieu! Pareil à celui-ci!...

le D. Mais cette femme!.. en vous voyant je crois la

*ad lib.
(mesure libre)*

avec désespoir.

Mme B. *f* Ainsi, c'était un piège affreux! Je re_vé_nais inquié_te

le D. voir!...

*ad lib
(mesure libre)*

Mme B. d'avoir trouvé vi_de votre retraite... En vous voyant, j'ai cru qu'impatient, chez moi vous étiez accou

*

Maestoso

Mme B. -ru!... Une autre fem _ me... Hé _ las!... c'é_tait un piè _ gel...
D'ARTAGNAN

Le ha _

f *ff*

Più mosso

d'Ar.

sard encor vous protè - ge..... Fuy - ez!

Allegro Moderato
Mme BONACIEUX

Il n'est plus temps!... On vient de ce cò - té!...

(46)

LE DUC

ten.

Je saurai chèrement faire payer ma vi - e!...

*ad lib
(mesure libre)*

p misterioso

(D'Artagnan va à la porte qui mène à son logis.)

Montez à mon logis!... On me croit arrêté!.. Un camarade a pris ma place... Et c'est
ad lib.
(mesure libre)

Moderato
LE DUC

Con moto

Quoi... mon...

d'Art. moi qu'on va trouver..... à la vò - - tre!

Mme BONACIEUX

poco meno

J'e vous sup - pli - - e!

- sieur

mf espressivo

dolce, ma espressivo

Rit.

*

*

Andante

Mme B Sauvez-vous de grà - ce!

Si non pour vous du moins pour

dolce.

3

Più mosso

M^{me}
B cel _ le qui vous ai _ me!

LE DUC (à d'Artagnan)

D'ARTAGNAN Soit! Merci!.....

Hâtez-vous!

Moderato mosso

M^{me}
B C'est tout . no _ tre des _ tin que je vous livre ain _

(47) mf f

(♩ = 112)

Elle suit le Duc. D'Artagnan referme la porte et se dissimule dans un coin.

M^{me}
B _ si!... misterioso

Milady est entrée par la porte qui donne sur la place. Elle s'arrête un instant au seuil, elle est exact-

tement vêtue comme M^{me} Bonacieux. On voit derrière elle sur la place une troupe d'hommes. Elle leur

donne l'ordre de rester au dehors. Au premier étage le Duc et M^{me} Bonacieux sont entrés chez d'Artagnan au grand étonnement et à l'effroi de Planchet à qui M^{me} Bonacieux donne quelques explications pendant le début de la scène entre d'Artagnan et Milady.

rgnan au grand étonnement et à l'effroi de Planchet à qui M^{me} Bonacieux donne quelques explications pendant le début de la scène entre d'Artagnan et Milady.

tions pendant le début de la scène entre d'Artagnan et Milady.

Scène XIII

LE DUC, M^{me} BONACIEUX, PLANCHET en haut
MILADY et D'ARTAGNAN en bas

Milady s'avance dans la boutique et se trouve en
Marziale

face de d'Artagnan qui sort de l'ombre.

MILADY

Ah!

D'ARTAGNAN

(lui coupant la retraite)

Ne fuyez pas, Mada_me!.. Pas un geste.. un appel... Je vous

ad lib
(mesure libre)

*

Mil. Surmon à_ me, qui êtes vous monsieur? Que veut dire ce _ ei?...

tiens!...

Je me pré_

ad lib
(mesure libre)

*

Moderato marziale ($\text{d}=104$)

(se redressant)

d'Art. (saluant) (48)

- sen - te! Un en - ne - mil!

d'Art.

Et je vous dis très franchement, c'est Madame, bien vainement que vous avez sous ce déguisement por-

ad lib.
(mesure libre)

MILADY (surprise)

Que dites-vous?..
(très net)

té certain mouchoir à son a_dresse... Que vos complots, traitresse, pour aujourd'hui sont déni

Moderato mosso

t'Art.

- chés et que seul je remplace i - ci qui vous cher_chez!...

p *f*

MILADY

Moderato assai

(à d'Artagnan)

*f**3**f*

Toi qui viens temèler aux fils de cette tra_ me...

Mil.

p

Mil.

Il pourra t'en couter... ④9 Prends garde à toi, tu i _ gno_res mon pou_voir!

**Moderato
D'ARTAGNAN***rit.*

Oui, je sais que vous è _ tes à la sol_de du Car_di _ nal! En vous s'in-

d'Ar.

f

ten. allargando

- carne et se com_plè - te le gé _ nie in_fer_ nal qui veut perdre la

Andante

d'Ar. Rei_ne! Oh oui!..... je vous con -

ff

MILADY (avec force)

Moderato mosso

Je vous hais,..... toi, la
d'Ar. - nais!

Rei_ne Et tous ceux qui combattent mon mai - tre... Le car-di -

mil. nal par moi tri - om - phe - ra!

**

Lento**Andantino (♩ = 84)**
mf très rythme

D'ARTAGNAN (avec malice)

Au_fant dire au_dé_

Peut ê _ tre!

(50)

*p**p**3**3*

Mil. mon da_dor er du Sei _ gneur la bon té souve _ rai _ ne

Mil. Que de me dire, à moi, d'a_bandon ner ma hai _ ne!

*poco meno**f*

Mil. Comme l'a _ mour,..... la haine a ses enchan te _ ments,

*p**p**p**p**p**p*

Più mosso

Mil.

Ils font toute ma vi - e!

Et je te fais serment de tra -

Lew. *

Mil.

- quer ceux que tu pro - tè - ges... tant que je gar - de - rai ma

allarg.

Mil.

haine i_nas_sou _vi _e!

(51) **A_dieu!**

f

Moderato

Mil.

D'ARTAGNAN (la retenant)

A moi...

(la saisissant)

Rien qu'un mo _ ment!...

Taistoi! tais - toi!... Et donne

Moderato mosso (♩=112)

Mil.

pp

(Milady se débat pour se dégager)

d'Ar.

L'ordre aux es...co... griffes qui t'at... tendent de me vi... der la place... Ah!ah! tu griffes!...

*ad lib
(mesure libre)*

8 a bassa

Mme BONACIEUX

MILADY (avec rage) (Sous la menace de d'Artagnan elle va avec lui à la porte et fait signe Oh! aux hommes de s'éloigner)

(il la menace) C'est bien, je me soumets!...

Moi.., je pique.., tusais!

*ad lib
(mesure libre)*

52 Andante (♩ = 69) (en haut)

Mme B. vous..... qui li... sez dans mon aine o très

Mil. LE DUC (en haut) Craignez ma

PLANCHET (en haut) Ten... dre a... mour, o dieu que j'im...
(en bas) Saints Chrysostome et Babylas, o chers

Dans un instant vous pour... rez me quit... ter!

p

Mme B. bon,..... très doux Sei - gneur ex_aу_cez -

Mil. hai _ ne oui je sau - rai me venger!

le D. - plo _ re pro_tè - ge cel - lequejado - re!

Pl. saints..... Dai_gnez, daignez m'en_ten - dre,

{

Mme B. - moi Je ré - cla - me le sa -

le D. 0 mon Dieu que j'im -

Pl. Je ne sais pas ce qui se tra - me

D'ARTAGNAN

J'y comp - te bien, Ma - da - me, Ja -

{

*

Mme B. lut..... de mon san .. veur!.....

le D. - plo - re Si je dé - si - re dè - tre sau -

Pl. Mais.... tout.... ee - la..... me fait trembler, me fait trem -

d'Ar. - do - - re le dan - ger! Votre me -

f Animando

Mme B. Il est loy - al, il est bra - ve, et je sens bienqu'aujour -

MILADY MILADY

le D. Ma haine en - co - re i - nas - sou -

Pl. - bler cette aventure est ter - ri - ble

d'Ar. - na - ce, Ma - dame, me laisse très cal - me!...

animando

poco più mosso

Mme B. - d'hui..... par - mi les périls qu'il bra - ve tout mon

Mil. vi - e, Toi qui me bra - ves sans ef - froi

le D. - vez que pour cel - le que j'ai -

Pl. Et je sens.... hé -

d'Ar. Au coeur vail_lant..... qui sent saglo ire et

Mme B. coeur est près de lui! O mon Dieu!

Mil. seradès lors ma seu - le loi et te suivra

le D. - - - - - me, que j'a - do -

Pl. - last..... redoubler, redoubler la fray - eur au fond de mon

d'Ar. qui se fie..... à son se - cours, le Dieu charmant, le

Mme B. O' mon Dien! Je vous rô ...
 Mil. tou - te la vi - e Ven - gean - ee! Ven -
 le D. re!
 Pl. â - me! Saint Chrysosto - me, Saint An - toi - ne,
 d'Ar. Dieu galant, le Dieu di - vin,..... le Dieu d'a - mour!

(53)

Mme B. cla - me le sa - lut de mon sau - veur!
 Mil. - gean - ce! Ven - gean - ce!
 le D. O tendre a - mour! O Dieu que j'im -
 Pl. et Ba_by_las, daignez m'en - ten - dre,.....
 d'Ar. sait tou - jours don - ne la vie - toi - re!



dolce.

Mme B. O très bon, très doux Sei -

Mil. Voustrion - phez au jour d'hui,

le D. - plo - re Pro - tè - - ge

Pl. Car..... ce - la..... me fait trembler, me fait trembler, me fait trem-

d'Ar. Et le cœur le plus vaillant, le plus a - mou - reux sur

pp dolce.

- gneur, Exau - eez - moi

Mil. Mais craignez ma ven - gean - ce, ma ven - gean - ce ter -

le D. cel - le que j'a - do - re, Je t'im - plo - re, je t'im -

Pl. - bler, daignez m'en - ten - dre Saint Chrysostome et Baby - las,

d'Ar. ter - - re, C'est le cœur d'un Mous - - que -

* * *

rit.

Mme B. E - xau - cez - moi, O mon
Mil. - ri - ble, ter - rible, ter - ri -
le D. - plo - re, O mon Dieu! O mon
Pl. Saint Chrysostome et Baby - las! Daignez m'en -

d'Ar. - tai - - - re! Ah!ah!ah!ah!ah!ah! Bonsoir, Ma -

rit. * rit.
Andante

Mme B. Dieu! D'Artagnan tout en éclatant de rire reconduit, avec une galanterie affectée, Milady furieuse. Et au moment où le rideau baisse, d'Artagnan lui ouvre la porte.

Mil. - ble!

le D. Dieu!

Pl. - tendre!

d'Ar. - dame!
Andante

ff

ACTE III

Une petite salle retirée au Louvre, dans les appartements de la Reine. Une porte à droite. Une autre porte à gauche dissimulée dans la boiserie qui couvre la marmille. Un prie-dieu au fond sous un crucifix en ivoire. Au lever du rideau, la Reine est seule. Elle est assise sur la droite, près d'une petite table et lit un livre.

Adagio ($\text{d} = 63$)

PIANO

The musical score consists of four systems of piano music. The first system starts with a dynamic of p , followed by $p \text{ espress.}$. The second system begins with p . The third system begins with p . The fourth system starts with p , followed by accel. un poco . The fifth system begins with a Tempo . The score includes various musical markings such as slurs, grace notes, and dynamic changes. The piano part is written in two staves, with the left hand primarily负责低音部分。

Scène I

LA REINE

LA REINE

(disant)

Ri_

(2) (♩ = 69)

*Ped. ** *Ped. **

la R.

- viè _ re que j'accrois couchéparmi ces fleurs Je considère entoi matriste ressem-

pp *pp*

la R.

- blan _ ce Dedeux sources tu prends en mè _ me temps naissance et mes

pp

la R.

(elle s'interrompt)

yeux ne sont rien que deux sour _ ces de pleurs!

Moderato

la R.

Ah! que monsieur d'Urfé connaît aisément le cœur des malheureux ...

(3)

la R.

mants Céladon dans sa plain-te est touchant à l'extrême Ainsi que lui je
plaintif

la R.

rit.. 3 Adagio (♩ = 63)

dis moi même: Et mes yeux ne sont plus que deux sources de pleurs ...

espress.

la R.

Andante
(elle reprend le livre)

Tun'as point tant de flots que je

ritard. 4

condolore p pp 5 5

la R. sens de malheurs!..... Si tu cours sans dessein jesers sans espé-

la R. ran - ce endessom-mets hau_tains ta sour - ce se com-

la R. (elle s'interrompt)
-men_ce, D'ongueilleu_se beau_te, pro_cédent mes dou_leurs...
d'une expres-

la R. Ainsi doit dire en sa souffrance L'É_tre que tout bas je ché-
sion douloureuse

Poco più mosso*ad lib.*

la R. - ris!... Oh! savoir qu'il est à Pa-
 3 3 3 3 3 3 3
 p f mf * suivez
 * 2a. *

la R. - ris, trembler pour sa folle im-pru - den - ce, Et songer qu'hé-
 3 3 3
 p

la R. rit. Andante
 - las!... je ne le verrai pas! D'un triste amour
 f

la R. ten. rit.
 sans es - péran - ce pourquoi nos cœurs sont ils faits pri - son -
 appassionato

Animando un poco

(♩ = 76)

mf

la R. niers! Tout est li - bre pourtant dans l'heureu - se na -

(6.)

la R. tu - - - re... Lorsque les souf - fles prin - ta -

affrett. un poco

la R. niers é - veillent par - tout d'e - ni - vrants mur -

la R. mu - res Quand le rêve fleu - rit dans les mains du si -

mono p Lento mf

Andante

la R. *pp* - len - ce D'un triste amour..... cédez
 sans es-péran - ce

(7) *mf*

pp

f rit.

la R. pourquoi nos eceurs sont ils faits pri - son - niers!

col canto *ff*

On entend des pas au dehors

(8) **Andantino**

pp misterioso

p

LA REINE
ad lib.

Allegretto (Elle se leve inquiète)

J'entends marcher dans le couloir secret!...

Scène II
LA REINE Mme BONACIEUX

Quasi Allegro ($\text{d}=108$)

Mme BONACIEUX (ouvrant la petite porte de gauche et entrant)

con espressione

rit.

Ma-jes.

LA REINE

Moderato

C'est toi Constance tu es li_bre..tu as vu...dis?...

Mme B.

- té!...

Oui, il est près d'ici!...

ad lib.
(mesure libre)

* pp

la R

Qui?...

Quoi! près du Cardinal! au Louvre chez le Roi!

Mme B.

Celui qui vous ai me!...

appassionato

ad lib.
(mesure libre)

rit.
appassionato
ad lib.
(mesure libre)

* * *

Moderato mosso ($\text{♩} = 96$)

la R.

Tais-toi!...

Mme B.

Son es - poir suprême est de vous voir un seul instant...

(9)

f

allargando

la R.

Nai - je pas as_sez du tour_ment qui m'as_sie - ge sans ce nouvель ef -

p

la R.

- froid?

Mme BONACIEUX *ad lib.*

Il sait qu'on a voulu l'at_tirer dans un piè - ge ...

Andantino

Mme B.

(10) Mais il bénit ses en_ne_mis Et ne veut pas par_tir sans vous a -

cantando espressivo

Moderato

LAREINE *f*

rit.

Non il doit fuir ma vu_e... dis lui que ce bonheur ne nous est pas permis!

- voir revue... Hé -

Moderato

rit. a Tempo

(11) - las! pourquoi voulez-vous lui dé_fendre de vous revoir! Pourquoi voulez-vous dans ce cœur si

p dolce ma espressivo

pten. rit. (avec élan)

p rit. Piu lento

tendre briser l'espoir! Pour en_i_vrer d'u_ne joie é_ternel - le undoux martyr, un mots u -

Mme B.

a Tempo

fit dont on gar_de, fi_dé_le, le souve_nir! Oh! ee mot.... devousqu'il puisse l'en

Mme B.

allargando — Andante — p

- tendre et vous re_voir et lais_sez en _ core dans ce coeur si ten_dre

LA REINE

Andantino

Hélas! tu medis trop ce que je veux moi mè_mé

Mme B.

fleurir l'espoir!... (12)

mf espressivo

Le R.

accel. un poco

Mais non, jau_rai le cou_ra_ge su -

cresc.

Rea *

Scène III
LES MÊMES, LE DUC

f allarg.

la R. - prô - - - - me!...

LE DUC (paraissant à la petite porte)

Più mosso

"Non, non, vous ne l'au_rez

ff

ten.

f appassionato

rit. un poco

la R. - - - - -

Le Duc!... Oh par pi -

le D. pas, ma belle Ma - jes - té..

rit.

p

(à M^{me} Bonacieux)

animando

M^{me} Bonacieux soit.

la R. - tié - - - - -

Veille de ce cô - - té!...

(15)

allarg. molto

LA REINE

Andantino

Qu'avez vous fait? Hélas!...

LE DUC (un genou en terre)

Jesuisve_nu vous

con passione.

le D. di - re que je suis_tou_jours Le plus fer-

LA REINE

allarg.

Cette

vent de ceux dont le cœur sou_pire et pour vous meurt d'a_mour ...

(14)

ff

espress.

Re. *

Andantino

la R. lettre qui vous fit accou _ vir... Ce n'est pas moi qui vous l'ai fait é -

rit.**Moderato**

la R. - cri _ re!...

LE DUC Rassurez-vous, Ma _ da _ me, non je n'ai ja_mais cru voir le

allargando

le D. mar _ bre fré _ mir ni voir fon _ dre la neige_aux ar_deurs demon

Lento

le D. à _ me...Mais je rends grâce aux ennemis qui par leur ruse m'ont permis de vous par -

ad lib.
(mesure libre)

Andante
LA REINE

Moderato mosso ($\text{♩} = 76$)

Tout nousmena _ ce! Hélas!...

le D. *p* ... fer, de vous revoir en _ co _ re!

(15)

p

la R. partez.... Je vous im _ plo _ re! ou_bli_ez - moi!...

le D.

Ja _

la R.

allargando

Je vous suppli_e si vous m'aimez!

le D.

mais! Vous ou_bli _

f *ff* *p*

** ♫ * ♫ **

ff.

rit. molto

le D. er, vousque j'a - do - re plus que ma vi - e!

Andantino (♩ = 69)
mf

le D. Di - tes à la nuit d'oublier l'au - ro - re, Au vent lessen -

(16)

p

balloné

le D. - teurs.....qu'il dérobe en pas - sant au ca - li - ce des fleurs!

allargando

le D. Di - tes auel d'oublier les é - toi - les Au po -

je D.

été e - ni - vré l'é - ter - nel - le beau - té dont son

allargando

p

je D.

reve i - gno - ré fait

ritenuto

tom - ber les voi - les Mais ne me dî - tes

f (avec un élan irrésistible)

17

pp

ad lib.

rit.

je D.

pas.....d'oubli - er mon a - mour!

Andante

LA REINE

p

Oh! comme vous m'ai _ mez!

(avec calme et tendresse)



Jevous aimai tou_jours...je vous aïs sans cesse atten-

(18)



Re.

* Re.

*

animando**Andante**

(avec douceur)



du _ e . Et la premi_ re fois lorsque je vous ai vue, il m'a sem _



Re.

* Re.

*

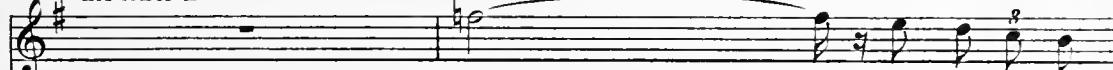
Re.

*

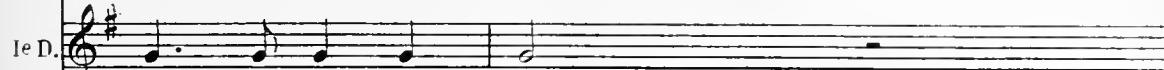
*

animando

LA REINE



Ah! moi-mème en mon



blé vous re _ trou _ ver!



L.R. *cœur j'ai senti s'élever..... une voix inconnue qui di - sait le nom d'un a -*

f *p* *pp*

Lento (se reprenant)

La R. *- mi!* Oui..hélas..... Qu'ai-je dit?

LE DUC *Vous m'aimez donc un peu?*

ten. *p*

2a. *** *2a.* ***

Andantino

19 *Ne soyez pas bonne et douce à de - mi Quand la mienne vers vousse pen - che*

espressivo ma dolce

2a. ***

pp Più lento

19 *laissez votre âme blanche s'ou - vrir à cet instant de cal - me et de bonheur!*

3 *p*

2a. ***

allargando

LA REINE *ten.**pp*

Moderato mosso

animando

Comme sa voix est douce sur mon

à - me

le D.

f

Je vous

*pp**Rit.*

*

animez.

le D.

ai

me!

*Rit.** *Rit.*

*

appassionato

LA REINE

rit.

Andante

3

rè ve si doux

rall. 3

(20)

Violons

p espressivo molto

la R.

Rè - ve mysté - ri - eux

0

re - ve d'a -

la R.

mour qui prend tout mon è - tre, En

rit.

* * *

a Tempo

p

cette heure su - prê - me se dé -

p

la R.

ci - de tou - te *ma vi - e ...*

la R.

appassionato

Puis - - je à ce beau rè - ve de bon -

la R.

rit. *ten.*

- heur fer_mer à tout ja-mais mon à - me...

Poco più mosso ($\text{♩} = 96$)

pp

la R.

Oui l'a _ mour est tendre..... et clé _ ment

LE DUC

pp

Oui l'a _ mour est tendre..... et clé _ ment

(21)

pp

la R. Et con _ tre lui..... ma force..... est vai - ne

le D. Et con _ tre lui..... ma force..... est vai - ne

{

la R. Au bon - heur..... dont elle est plei - ne mon

le D. Au bon - heur..... dont elle est plei - ne mon

{

rit. molto

la R. à - me cè - dedou_ce - ment..... Pour

le D. à - me cè - dedou_ce - ment..... Pour

{

a Tempo

p (avec passion) *f*

la R. nous cet ins - tant c'est..... la joie
le D. nous cet ins - tant c'est..... la joie

(22)

p *f*

Rea * Re. *

al - lar - gan - do molto

p é - - ter - - nel - - le!

p é - - ter - - nel - - le!

p

la R. L'a - mour..... qui nous..... l'en - voi - e prends pi -
le D. L'a - mour..... qui nous..... l'en - voi - e prends pi -

rit.

la R. - tié..... de nos ser - ments.....

le D. - tié..... de nos ser - ments.....

Péd.

le D. *f*

(23) Tout mon è - tre frémit d'u_ne joie sur-hu -

3 3 3 3 3 3

le D. *ff*

- mai - - ne!... Vous m'ai - mez?

pp 2

mf *pp* *pp*

LA REINE (tendrement)

pp poco accel.

p

Oui, je vous ai - me, je vous ai - - -

pp

*

Andante

la R. *me!.....* 0 rèye si

LE DUC 0 rèye si

(24) **rit. molto**

la R. doux Ré ve mys_té_ri_

le D. doux Ré ve mys_té_ri_

la R. - eux! 0 rè ve d'a -

le D. - eux! 0 rè ve d'a -

rit. *ten.* a T°

la R. - mour qui prend tout mon è _ tre En
 le D. - mour qui prend tout mou è _ tre En

la R. cette heu-re su - prê - me se dé -
 le D. cette hen-re su - prê - me son

la R. - ci - de toute ma vi - e Puis-je à ce beau
 le D. àme ab - sorbe mon à - me Ah pour un seul
ten.

animando

8

la R. rè - ve de bon - heur a tout ja - mais fermer mon
 le D. jour de cet a - mour je donne - rai a - vec i -

accéL. 3 3 3

la R. à - - me Oui je vous ai - -
 le D. - vres - - se toute ma vi - -

ff Maestoso 3 3

appassionato ff 3 3

la R. - me je vous ai - me - rai tou - jours!
 le D. - el je vous ai - me - rai tou - jours!

Adagio

la R. 

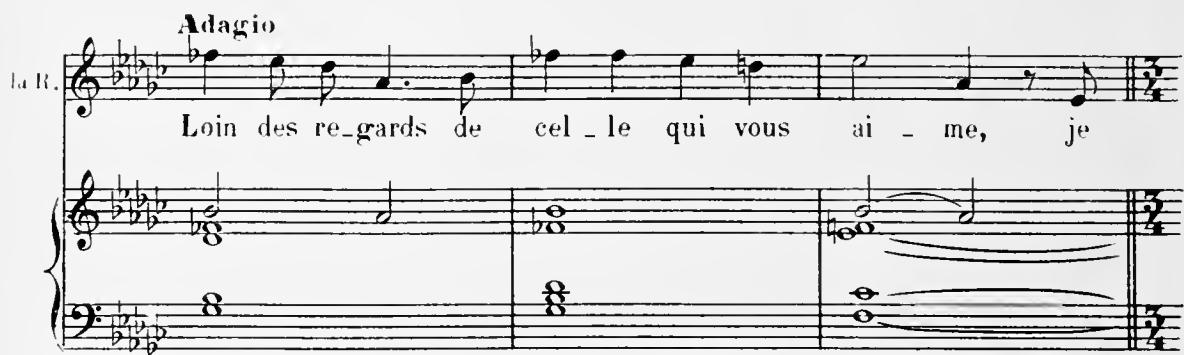
(25)

p express.

ad lib.
(mesure libre)

* * * * *

Adagio

la R. 

la R. 

la R. 

(26)

pp

accel.

rit.

espressivo

* * * * *

(Elle prend un coffret et le lui tend) *ad lib.*

la R. 

Andante 



espressivo *ten.* 

LA REINE



(Le Duc à ses pieds, lui baise la main)

Andantino

(27)

LE DUC

(avec force)

(avec un
Poco)

J'o_bé_is, mais croyez en moi!..... Je

grand élan)
più mosso

re_vien_drai vers vous... non plus senl et dans l'om_bre, Mais

*mf animando***Marziale**

mai_tre du des_tin, puis_sant, roy_al et fier.

*à volonté***allargando**
(avec violence)

Dussai-je pour cela faire de l'univers Un amas de décombres!

*f**ff*

Scène IV

LES MÊMES, M^{me} BONACIEUX, D'ARTAGNAN**Moderato**

LA REINE

Que veux-tu?

M^{me} BONACIEUX entre

Ma_dad_me!...

(28)

*p misterioso*M^{me} B.
Le Duc est découvert!.. On sait qu'il est au Louvre... le mot d'ordre est chan*ad lib.*
(mesure libre)**Poco più mosso**
LA REINE

Mon Dieu!...

- gé!
LE DUC

D'ARTAGNAN entre

Que ce manteau vous

*p**con brio**ff*

Moderato mosso

d'Ar.

cou - vre... daignez en_core ê_tre mon pro_té_gé!

p misterioso

p

LE DUC

Mais le mot d'or_dre?

d'Ar.

Hâ_te...z vous de rentrer dans la vil_le...

*

Moderato maestoso

d'Ar.

La Ro_chelle et Ro_che_fort! Et vous ap_par_e...te_nez à Mon_sieur de Tré...

(29)

mf

Adagio

LE DUC

3

Monsieur, c'est entre nous à la vie, à la mort!

d'Ar.

- vil - le!

Nous réglerons plus

3

f 3 3

Allegro vivace
LA REINE

< >

o

Oui... par - tez!

tard!...

Hà - tez vous!

mf

sfz

sfz

LE DUC

(en partant)

(il sort)

A dieu donc... ou plutôt au revoir!...

ff

ad lib.
(mesure libre)

pp

Moderato
LA REINE

Andante

30 O Dieu de bon - té!..... Dieu d'es_poir!...

f con passione 3

la R.

Sauvez-le!... E_cou_teze!...

LE DUC

Mousque - tai - re à Monsieur de Tré...

UNE VOIX au dehors

Qui va là?.....

Andante

(Mouvement de joie de la Reine)

la R.

Il est sau - vé!

1^e D.

- vil - le...La Rochelle et Roche - fort!

Passez!

une V

f 3

Musical score for orchestra, page 10, measures 10-12. The score consists of four staves. The top staff shows a melodic line with grace notes and slurs. The second staff features eighth-note patterns with triplets indicated by '3'. The third staff contains eighth-note chords. The bottom staff shows eighth-note patterns with sixteenth-note subdivisions and a bass line. Measure 10 ends with a forte dynamic (f). Measures 11 and 12 begin with eighth-note patterns. Measure 12 concludes with a forte dynamic (f) and an instruction 'accel.'.

Musical score for orchestra and piano, page 10, measures 11-12. The score consists of three staves. The top staff is for the piano, showing a bass line. The middle staff is for the orchestra, with dynamics like *ff* and *ff* crescendos. The bottom staff is for the strings, with a dynamic of *p*. Measure 11 ends with a fermata over the piano's bass note. Measure 12 begins with a forte dynamic in the orchestra and piano, followed by a decrescendo.

Musical score for piano, page 31, Adagio. The score consists of two staves. The top staff is in treble clef, 2/2 time, and the bottom staff is in bass clef, 2/2 time. The key signature changes throughout the measure. The dynamic is *p* con grande calma. The tempo is Adagio. Measure 31 starts with a whole note in the bass, followed by a half note in the treble, a quarter note in the bass, and a half note in the treble. The measure continues with eighth notes in the treble and bass, followed by a half note in the treble, a quarter note in the bass, and a half note in the treble. The measure ends with a half note in the treble and a half note in the bass.

A musical score for piano, featuring two staves. The top staff is in common time and consists of five measures. The first measure starts with a forte dynamic (F) and includes a fermata over the first note. The second measure begins with a half note followed by a quarter note. The third measure contains a single eighth note. The fourth measure features a half note followed by a quarter note. The fifth measure ends with a half note. The bottom staff is also in common time and consists of five measures. It features sustained notes and rests, with lyrics in French: 'Le rideau s'ouvre' appearing below the notes. Measure 1 starts with a half note, followed by a rest, then a half note. Measure 2 starts with a half note, followed by a rest, then a half note. Measure 3 starts with a half note, followed by a rest, then a half note. Measure 4 starts with a half note, followed by a rest, then a half note. Measure 5 starts with a half note, followed by a rest, then a half note.

Fin du 5^e Acte

ACTE IV

Un Corps de garde pittoresque près du Pont-Neuf.

Situé au premier plan, à droite, le corps de garde est ouvert par une large baie face au public bordée d'un rebord assez bas. On voit l'intérieur meublé de tables, bancs et escabeaux. Au dehors, des escabeaux; devant la porte des faiseaux de piques et de mousquets. Sur la gauche, au premier plan également, une tonnelle très garnie de feuillages et de fleurs, disposée de façon que l'intérieur, où il y a un banc, ne puisse pas être vu des fenêtres du corps de garde. Au fond et à gauche, des maisons entre lesquelles on voit la Seine.

Au lever du rideau, d'Artagnan monte la garde, mousquet et pique en mains. Athos, Porthos et Aramis sont venus tenir compagnie à leur ami. Athos est assis sur un banc, Porthos et Aramis jouent aux dés près de lui, sur un tambour. D'autres mousquetaires sont assis ou debout dans le corps de garde ou à l'extérieur. Des marchands se tiennent devant leurs boutiques et appellent les passants par leurs cris, d'autres circulent vantant leurs marchandises. Des moines font la quête. Il y a de nombreux passants et passantes. C'est pendant tout l'acte, avec plus ou moins d'intensité, le va-et-vient d'une rue de Paris au Moyen-Age.

PRÉLUDE

Allegretto ($\text{♩} = 126$)

faire bien entendre les accents

PIANO

① **Moderato mosso** ($\text{♩} = 116$)

molto marcato il ritmo

Scène I

D'ARTAGNAN, ATHOS, ARAMIS, PORTHOS,
des MARCHANDS, des MOUSQUETAIRES, PEUPLE, &c.

UN MARCHAND DE GÂTEAUX (en boutique)

Chauds gâteaux!

Musical score for a Marchant de Gâteaux (bakery shop). The score consists of two staves. The top staff is in common time (indicated by '2') and the bottom staff is in common time (indicated by '4'). The vocal line starts with a dotted quarter note followed by a eighth note, then a half note with a sharp sign, and another half note with a sharp sign. The lyrics 'Chauds gâteaux!' follow. The piano accompaniment features eighth-note chords and sixteenth-note patterns. Measure numbers 4 and 5 are indicated above the staves.

UN MARCHAND DE POISSONS (en boutique)

Poissons de Bondi - es!

Musical score for a Marchant de Poissons (fish shop). The score consists of two staves. The top staff is in common time (indicated by '3') and the bottom staff is in common time (indicated by '2'). The vocal line starts with a eighth note followed by a sixteenth-note pattern, then a eighth note followed by a sixteenth-note pattern. The lyrics 'Poissons de Bondi - es!' follow. The piano accompaniment includes a dynamic marking 'ad lib.' and '(mesure libre)'.

UN PORTEUR D'EAU (circulant)

A l'eau! à l'eau!

Musical score for a Porteur d'Eau (water carrier). The score consists of two staves. The top staff is in common time (indicated by '2') and the bottom staff is in common time (indicated by '2'). The vocal line starts with a eighth note followed by a sixteenth-note pattern, then a eighth note followed by a sixteenth-note pattern. The lyrics 'A l'eau! à l'eau!' follow. The piano accompaniment features eighth-note chords and sixteenth-note patterns.

Quelques MOINES

Pain, aux frè - res mineurs!

Musical score for Quelques MOINES (some monks). The score consists of two staves. The top staff is in common time (indicated by '6') and the bottom staff is in common time (indicated by '6'). The vocal line starts with a eighth note followed by a sixteenth-note pattern, then a eighth note followed by a sixteenth-note pattern. The lyrics 'Pain, aux frè - res mineurs!' follow. The piano accompaniment features eighth-note chords and sixteenth-note patterns. Measure numbers 6 and 7 are indicated above the staves.

Allegretto

UN COMMIS DE BAINS

Al lezvous-en vous é - tuver, Sei - gneurs!

(5)

mf staccato

Moderato assai

UN MARCHAND DE FROMAGES (en boutique)

Froma - ges frais de Cham - page et de Bri - e!

f con brio

mf

ff

2a

*

Allegretto

TENORS

f

MUSQUETAIRES Lu - ci - fer a sur la ter - re dé - legué son

BASSES

f

(6)

f

T fa_vo_ri, Mais s'il est maître à Pa _ ris, Ne l'est pas des Mousque_

B fa_vo_ri, Mais s'il est maître à Pa _ ris, Ne l'est pas des Mousque_

T - tai - - - - res! Poin_til_leux, chatouil_

B - tai - - - - res! Poin_til_leux, chatouil_

T - leux, à _ me fiè _ re, cœur sin _ cè _ re, Le vrai Mousque _

B - leux, à _ me fiè _ re, cœur sin _ cè _ re, Le vrai Mousque _

T.
B.

taire n'o_bé_it ne croit qu'à sa belle et qu'à son roi!

ff

ff con grande brio

PORTHOS

Lento

à volonté

D'Artagnan re_ ve!

(7)

pp ad lib. (mesure libre)

ARAMIS

Il n'est i_ci qu'en effigie!

6/8

Por.

G'est faire piètre accueil à notre compa -

6/8

pp

6/8

6/8

Andantino

(avec onction)

Ara.
 Un bienfait mé _ con _ nu n'en aqueplus de

Por.
 - gni - e!

p espressivo
 Rit.
 *
 Rit.
 *

Poco più mosso

Ara.
 prix!

ATHOS

Au gré du souve_nir s'é - ga - re son esprit...

animando
 *
 Rit.

PORTHOS rit.

rit.

Quelle pi_tié! Pour deux beaux yeux négliger l'ami - tié!

espressivo molto
 p

ARAMIS

Oui quand l'a -

ATHOS

Il a bien raison.. ici-bas toujours rester l'amitié, s'envoie le fa - mour!

*ad lib
mesure libre*

a Tempo *f ten.* Moderato poco rit.

Ara. mour n'est pas d'une flamme di - vi - ne! (se tournant vers d'Artagnan)

Ath. Son - àme est fidèle et son

PORTHOS à volonté (ils se remettent à jouer)

Ath. Laissons le donc rè - ver tout à sonai - se!

ten.

coeur de brai - se...

UN MARCHAND

Cer -

p à volonté

Moderato

LE PORTEUR D'EAU

f

A l'eau!

à

M.
M.

- milles et jorrois-ses!

mf con brio

10

*3***Più lento**le P.
d'E.

l'eau!

UN MOINE (tendant sa sébille)

Pour les pauvres de la paroisse!

UN MARCHAND DE CHAPEAUX

Cot tes et cha

mesure libre

UN MOINE (agitant une clochette)

allargando

Pri ez Dieu pour les tré pas-sés!

M.
de Ch.

- peaux!

*σ**♯**♯*

Scène II
D'ARTAGNAN, LES MOUSQUETAIRES

Très lent ($\text{d} = 69$)

D'ARTAGNAN

ten.

(9) Huit jours à peine sont pas - sés depuis que je la vis.....pour la pre - miè - re fois!
avec la voix

d'Ar. rit. *ten.*

Huit jours d'ex - tase et de bon - heur que son vi - sage exquis.... rayonna sur mon cœur!

d'Ar. appassionato

Huit jours à peine et tout son être a charmé mon è - tre et je l'a - do - ire!

Poco più mosso

d'Ar. ⑩ Elle emplit seule ma pen - sé - e Lorsque je la re - vois défaillan - te en mes

p espressivo

pp

* 2a.

rit.



bras comme une fleur blessé - e tout autre espoir est effacé!

{

10. * 11.

p dolce.

Ma lèvre encor n'a jamais rencontré sa lè - vre cependant.... Huits jours déjà, huit

{

espressivo molto

11. *pp*

p accel. *un poco ten.* *allarg.*

grands jours sont pas - sés!.. Huits jours déjà, huit grands jours sont pas - sés!....

espress.

a Tempo

Pourra-t-elle venir? Viendra-t-elle ce soir?

{

ad lib.
(mesure libre)

12. *p* *pp*

*.

Scène III

LES MÊMES, BONACIEUX, CN EXEMPT, UN CHARLATAN

Allegretto (Un Charlatan s'est installé, des passants se pressent autour de lui.)

f staccato

LE CHARLATAN

à volonté

Le secret du bonheur!

Andantino

le
Ch.

Et je lis dans les

brillante

Allegro assai

le
Ch.

as - - tres tout l'a ve - nir!

BONACIEUX

rit.

C'est la -

L'EXEMPT (à Bonacieux)

Mon _ trez-moi done ce _ lui que l'on nomme d'Ar_ta _ gnan!

p

rit a Tempo

Bon. -bas, ce jeune hom' - me... Vous vou _ lez lui par -

Ex. Fort bien...

leggiero

Bon. - ler?

Ex. Dieu m'en garde Et sur -

* * * * *

Andantino

Ex.

- tout,..... gar - dez-vous bien de lui par - ler de

ta * *ta* *

BONACIEUX

Ex.

Or_dre du Car_di -

moi..... le reste me re_gar_de. Or_dre du Car_di - nal!.....

mesure libre

à volonté

Moderato

Bon.

nal!..... Oui, ie com - prends!.....

Ex.

C'est bien!.....

rit.

Scène IV
LES MÊMES, moins L'EXEMPT

Moderato

BONACIEUX s'approche de d'Artagnan

Cher Monsieur d'Artagnan...

*mesure libre***Andantino**

D'ARTAGNAN

(se maîtrisant)

rit.

Vous Bonacieu_eux...

Bon_soir!

15

*mf leggiero ma con brio**p***a Tempo**

BONACIEUX

rit.

Puis je vous par -

ATHOS (à Porthos et Aramis)

Si sa femme vient quel dé_sas_tr

con brio

Bou.

ler?
D'ARTAGNAN

Non... je monte lagar_ de J'_rai chevous plus

mf

p

Andantino marziale
(voyant s'approcher un piquet)

Bou.

Que Dieu vous gar_de... on vient vous re-le_ver

d'Ar.

tard... Tant

p il ritmo molto deciso

mf

(Le piquet s'avance. Il relève d'Artagnan)

d'Ar.

pis!

p

#p

dolce ma espressivo

BONACIEUX

(le retenant)

14 Allegretto ($\text{♩} = 120$)

Un instant ...

D'ARTAGNAN

Adieu! je pars!
(Les trois Mousquetaires ont suivi la scène)

(à Athos et Aramis)

PORTHOS

Une i ...

14

*mf leggiero**pp*

ARAMIS

(gaiement)

C'est ce _ la!

Por.

dé _ e!

faisons le prison_nier!

ATHOS

(gaiement)

C'est ce _ la!

f con brio

ARAMIS (à Bonacieux)
ten.

Daignez en - trer!

PORTHOS

Audi - en - ce

ATHOS

Audi - en - ce

p' leggiere

Ara... Nous fe - rons bien le guet...

D'ARTAGNAN

Mer -

Por. ac - cor - dé - e! Nous fe - rons bien le guet...

Ath. ac - cor - dé - e! Nous fe - rons bien le guet...

f

d'Ar.

ei!
Buvons, bu-

con brio

(il fait boire Bonacieux) **Andante**

vons!

f (15) *p* *espressivo*

BONACIEUX **rit.**

Cher monsieur d'Artagnan.....je suis mé - lan - eo - li - que...

Ah bah!

Allegretto **rit.**

Tous mes cli - ents dé - ser - tent ma bou - ti - que Et

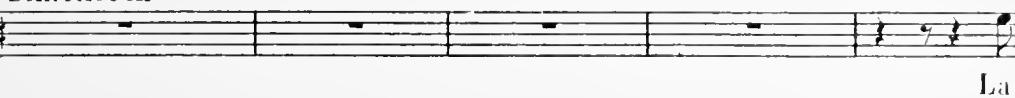
p

Andante

(avec mélancolie)

Bon. 
seul parmi mes jam_bons Je mé _ di _ te, je mé _ dite à perdre ha_le_ ne!

D'ARTAGNAN

 La**Allegretto**

d'Ar. 
chose en vant la pei _ ne Mais voy _ ons où vous ont conduit vos médi_ta_ti _

p

BONACIEUX

Maestoso**Allegretto**

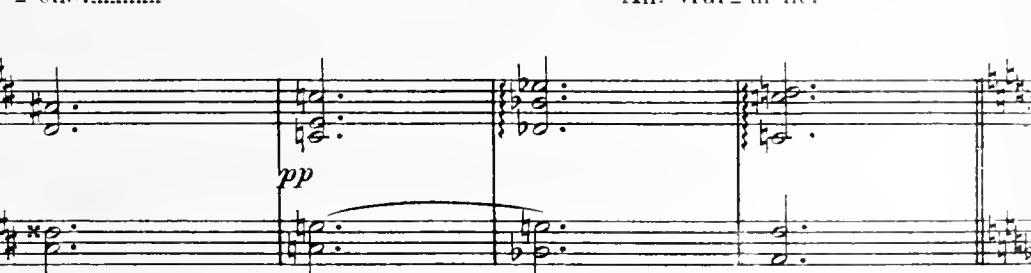
Chez le grand Car_di _ nal!

(surpris)

Il me

d'Ar. 
_ ons?.....

Ah! vrai _ ment!

 pp

2d.

* 2d.

*

Allegretto

Bon. traite en ami!

d'Ar. (à part) Pour te mieux tirer les vers du nez....

mf con brio

Moderato

Bon. Il a pour moi les manières parfaites, Quel bon accordé aux gens bien nés!

d'Ar. Faveur im-

(16)

Allegretto

Bon. Pour moi je pense qu'on donne en le servant preuve d'intelligence!

d'Ar. - mense!

Vous le prouvez vous le prou-

mesure libre

mf

ad lib.

Bon. Il est puissant et l'intérêt bien entendu... Ce qu'il vou_

d'Ar. (interrompant) _vez! Quevent-il donc?

mesure libre

Moderato maestoso

Bon. - drait c'est avoir près de lui des gens de votre sorte et si vous acceptiez La faveur la plus forte pas à

mesure libre

Allegretto

Ron. pas vous suivrait! Qu'avez-vous?

D'ARTAGNAN Fort bien! Si _

rit. un poco

con brio
f leggiere

(17) ARAMIS

Andantino

Pointil^l leux,..... chatouilleux,..... à me fiè_re,cœursin_cé_re Le
(à Bonacieux)

d'Ar. - lon_ce! Je réflé_chis ... La

PORTHOS

Ame fiè_re,cœursin_cé_re Le

ATHOS

Ame fiè_re,cœursin_cé_re Le

(17)

mf

BONACIEUX

(il brait)

Ré_flé_chis _ sez!

Ara. vrai Mousque_tai_re n'o_bé_it, ne croit qu'à sa dame et qu'à son Roi!

d'Ar. choseest d'im_posan_ce

Por. vrai Mousque_tai_re n'o_bé_it, ne croit qu'à sa dame et qu'à son Roi!

Ath. vrai Mousque_tai_re n'o_bé_it, ne croit qu'à sa dame et qu'à son Roi!

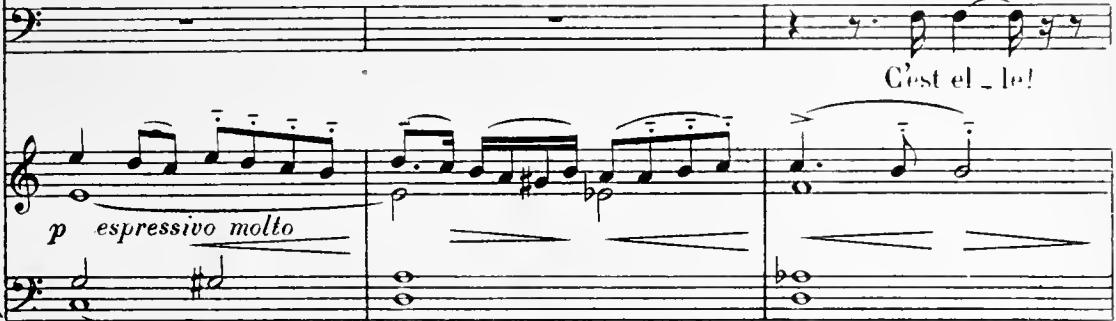
Piu mosso

Scène V
LES MÊMES, M^{me}. BONACIEUX

(A la fin du chœur, on a vu M^{me} Bonacieux arriver sur la place.)

a Tempo
(se levant, pour lui seul)

d'Ar. 

Ath. 

Cons.
C'est elle!

(il entre au corps de garde et dit à d'Artagnan)

(Athos fait signe que oui) rit.

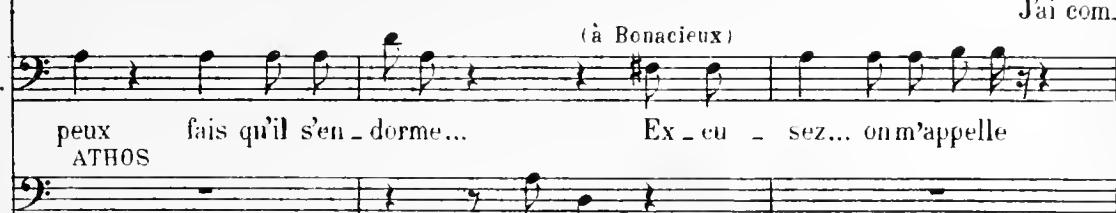
d'Ar. 

Ath. 

Si tu le

BONACIEUX



d'Ar. 

J'ai com...
(à Bonacieux)

peux fais qu'il s'en-dorme... ATHOS Ex - eu - sez... on m'appelle



C'est bien!

Bon. — pris... avant tout ser vi ce de sa bel le... Ah!ah! Ah! ah!

ATHOS

Ath.

Bon. Ah! ah! Buvons!..... Ahiah!

Ath. ah! Buvons!..... Ah!ah!

(48) rit. rit.

Bon. Ah!ah! Ah!ah! Bu vons!..... Buvons!

Ath. Ah!ah! Ah!ah! Bu vons!..... Buvons!

AndanteD'ARTAGNAN, qu'a rejoint M^{me} Bonacieux.

Ah! ma chè - re Cons - tan - ce!

Douce -

p espressivo molto

d'Ar.

allarg.

- ment par i - ei... glis - sez - vous en si - len - ce Et dai - gnez prendre pla - ce dans ce

d'Ar.

ca - dre fleu - ri que le prin - temps offre à vos grâ - ces!

rit. (Il la guide vers la tonnelle)

con anima

M^{me} BONACIEUX

(effrayée)

Mon tendre a - mi!

Quoi... mon mari?

d'Ar.

espressivo molto

Je viens devoir votre mari!

mesure libre

p

Ré.

Moderato mosso

Mme B.
d'Ar.

(avec un regard vers le corps de garde) Que voulait-il?
Rassurez-vous il est parti! Son E-mi-nen-ce me

(troublée) Dieu! que vous veut son E-mi-nen-ce?
Pen-voy-ait... M'a-voir à

mesure libre

(19)

Mme B.
d'Ar.

Vous avez accepté?
el-le! Et lieute-nance que sais-je? Où tout m'est pro-mis!
J'en ai nulle en-

mf

Moderato

(très amoureux)

d'Ar.

vi _ e. Celle à qui j'ai donné ma vi _ e, Peut elle en_

mf espress. molto

d'Ar.

_ cor douter de moi? Nesait-el-le pas que sur ter _ re Son d'Artagnan, son

d'Ar.

allargando

Mous - que - tai - re Na qu'un honneur et qu'u_ne loi!

Andantino

Mme BONACIEUX

Oui,..... je le sais! Oui,..... je le crois!..... ce pen-

(20)

mf espress. *p*

* * *

Mme B.
dant c'é_tait la for_tu_ne! *con slancio* Ah! vous von...
D'ARTAGNAN

Ma for_tu_ne,c'est votre a_mour!

Mme B.
lez que dou_leurs et joies nous soient com_mu_nes...

D'ARTAGNAN Poco più mosso *
C'est mon plus cher dé_sir Et si ja_mais.... un jour..... Votre

Car. à _ me con sen_tait à sa dou_ce dé_fai_te...

Mme BONACIEUX

Allegro non troppoJe crois h^e las c'est chose d^ejà fai_te... Qu'a jedit?.....

d'Ar.

Ah!.....

espressivo

Ra.*Ra.*Ra.*

AndanteMme
B.Mon cher se_zcret, Mon doux se_zcret!

d'Ar.

Se _ rait - il vrai?.....

*dolce.*Mme
B.

Vous voilà donc échappé de ma bou _ che!

Je vous.

d'Ar.

Vous m'ai _ mez?

Ra.

*

Piu mosso

Mme B.
ai-mé!
avec passion

d'Ar.

Et moi je vous a - do - - - ve!

{

*** * ***

M. 2^o
B.
rou_che etquidemes lè_vres en_corn'oseraitpas sor _ tir!
rit.
d'Ar.
Laisse-moi'y cueil_

Andante

B. Non ... pas en - co - re!
d'Ar. - lir!

Andante*à volonté*

M^{me}
B

Car j'oubliais parmi cette ivresse pro_fon_de qu'une autre hé_las est dans la pei_ne...

d'Ar.

No

(22)

plaintif

p

ff

* *za*

Più mosso*f**con slancio**3*

d'Ar.

puis - je pas la se_courir, pour elle et toi j'i - rais au bout du

f

ff

M^{me} BONACIEUX

Ecoute...Un grand péril menace notre reine elle a remis au Due un tendre souve -

ten.

monde!

ten.

ad lib.

mesure libre

mesure libre

Moderato assai

Mme B.
 - nir!..... Le Can-di - nal le sait... no_tre perte est ju _ ré _ e

à volonté

Mme B.
 Et ce bijou le Roi veut qu'elle en soit parée au bal que dans trois jours lui donne la ci té...

Moderato

Mme B.
 Mais ce piège il faut l'éviter car il va de l'honneur mè_me...

Mme B.
 Pars pour Londres..donne à celui qu'elle aime cette lettre Et reviens à temps pour la sauver

203

B'ARTAGNAN *ad lib.* *ten.* *3*

a Tempo (appelant) *ten.*

Bien je partirai ce soir même. A mis!

d'Ar. *misterioso*

J'eoispartir, service de la Reine... Mais je suis surveil-

pp

- lé, guet té de tou tes parts, pour é vi ter un tra que -

pp *sentito*

d'Ar. *Moderato*

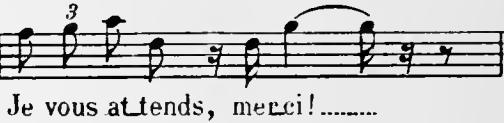
- nard, voyez si quelques figures vi laines, ne rodent pas aux alentours.

(23)

Poco più mosso
 ARAMIS


d'Ar.

Nous par i - ci!



PORTHOS

3

Je vous attend, merci!

ATHOS

Nous par i - ci!

Je vais par là!



d'Ar.

allargando

Je la sau - ve - rai mon amour, oubien la

f appassionato

Rit.

Andante *appassionato*M^{me} BONACIEUX

Re viens vain - queur, à toi je m'abandon - ne

d'Ar.

mort m'aura barré la rou - te...

Andante

Andante

Mme B.

tou - te Puisque tu sais le secret du demon coeur

espressivo

Mme B.

Puis que mes yeux n'ont pas su tel tairre, Si tu veux que pour moi d'un rayon de bonheur

Mme B.

allarg.

Tout l'a_ve_nir s'e_clai_re, Re_viens vain_queur!

Moderato ($\text{d} = 76$)
D'ARTAGNAN

ff

J'em_porte ton i_magé en mon coeur e_nivré... par elle...

(24)

ff espress. molto

p

2a

*

Mme BONACIEUX

Oui danstrois jours... je t'ai - - me!
..... je vaincrai!

espressivo molto

UN CHARLATAN sur la place

Adagio (♩ = 69)

Dans le cours des as_tres Je

rall.

(25)

8

Mme BONACIEUX

Andantino (♩ = 69)

pp

Notre a_venir s'é_elai_re au

lis toujours tout lavenir, joies et désas_tres!

D'ARTAGNAN

Notre a_venir s'é_elai_re au

8

(25B)

pp *accarezzando*

Mme B. *espressivo*
 feu... de notre a... mour Je t'ai... me!
 La... venir!

d'Ar. feu... de notre a... mour

Mme B. Et nous nous ai... me... rons très ten... dre...
 un Ch. l'a... venir *appassionato*

d'Ar. Jet... ai... me et nous nous ai... me... rons très ten... dre...
 * * *

Mme B. - ment... Tou... jours, ... tou... jours, ... tou... jours! ...
 d'Ar. - ment... Tou... jours, ... tou... jours, ... tou... jours! ...
 * * *

PORTHOS (arrivant de gauche en courant)

(26) Allegretto (♩=112)

A -

misterioso e drammatico

Por.

- ler - te, a - ler - te! Les gens du Car - di - nal!

ATHOS (arrivant de droite avec Aramis)

Par i - ei sont pos - tés..... des grou - pes d'es_taf -

ARAMIS

De bien mau - val - se mi - ne.

Ath.

- fiers

mf

M^{me} BONACIEUX*f*

Bon _ té di _ vi _ ne!

D'ARTAGNAN

Sangdious!

(réfléchissant)

d'Ar.

Comment les évi_ter?

(27)

mesure libre

M^{me} BONACIEUX*f a Tempo*

Si lon te prend et te re -

(montrant la droite et la gauche)

Pas d'autre issu _ e...

mesure libre

M^{me}
B.

rit.

- tar-de notre cause est perdu e!

ARAMIS

Ils ont barré la route, mais

Allegretto
(avec gaite)

(il lai indique
la Seine)

Ara.

on ne peut penser a tout... Re-

p leggiero

Ara.

- gar - de

D'ARTAGNAN (se frappant le front)

Oui, oui, la Sei - ne.

ATHOS

Andante

pp

col canto

Au

Allegretto

d'Ar. C'est

Ath. pied du corps de garde est at-ta-chée u-ne bar-que

(28) a Tempo

p

ARAMIS Andantino *con allegria ma poco meno*

ten. ad lib

d'Ar. Le ciel reste tou-
vrai j'en'y pensais pas!

PORTHOS Pre-nez - la tous les deux!

f con brio

Ara. -jours propice aux a-moureux!

d'Ar. Vous pendant ce temps là, Vous les refarde-

mesure libre

(29) Allegretto

Ara. Sois tran - quil - le

d'Ara. rez! Al - lons vi - te ...

PORTHOS

ATHOS

Sois tran - quil - le

Sois tran - quil - le

(29) *leggiero* f

Moderator

Il sort avec M^{me} Bonaoieux

Au re - voir!

Andantino (avec importance)

PORTHOS

ATHOS

Nous trois au tra - vail !

A musical score for orchestra, page 10, showing measures 11 and 12. The score consists of five staves. Measure 11 starts with a forte dynamic (f) in the first staff, followed by a piano dynamic (p) in the second staff. Measure 12 begins with a piano dynamic (p) in the first staff, followed by a forte dynamic (f) in the second staff.

Por.
forme et j'at l'i _ dé _ e qu'il va se passer là quelquechose d'é _
3

The musical score consists of two staves. The top staff is for the piano, showing bass clef, two flats, and a treble-like melody line. The bottom staff is for the voice, with lyrics in French. The vocal line includes a fermata over the word "é". Measure 11 ends with a double bar line and repeat dots. Measure 12 begins with a bass note followed by eighth-note chords.

A musical score page from Acte II, Scene 1. The top staff is labeled "ATHOS" and has a dynamic of *f*. The bottom staff is labeled "Au tra-". Measure 29 ends with a fermata over the bassoon part. Measure 30 begins with a dynamic of *ff* and is labeled "mesure libre". The vocal parts consist of soprano, alto, tenor, and bass. The piano accompaniment features eighth-note chords. Measure 30 concludes with a forte dynamic.

Ari. vail! Ser-vir sa reine et sa bel-le D'un cœur sans dé-faut

Por. vail! Ser vir sa reine et sa bel le D'un cœur sans dé faut lui

A musical score for the character Ath. The score consists of two staves. The top staff shows a melodic line in bass clef, starting with a forte dynamic (ff). The lyrics "vail!.... Ser - vir sa reine et sa bel - le D'un cœur sans dé - faut" are written below the notes. The bottom staff contains a single note with a fermata, likely indicating a sustained sound or a repeat.

A musical score for piano, featuring two staves. The top staff begins with a forte dynamic (ff) and consists of eighth-note patterns. The bottom staff consists of quarter-note patterns. Both staves conclude with a dynamic marking 'v'.

Ara.

ter sans peur, com_battre et vaincre pour el_les Voi_là ce qu'il faut

Por.

ter sans peur, com_battre et vaincre pour el_les Voi_là ce qu'il faut

Ath.

lutter sans peur, com_battre et vaincre pour el_les Voi_là ce qu'il faut

Ara.

pour qu'un mou_sque _ tai_re, Fier, ga_lant, joy _ eux, soit heu_

Por.

pour qu'un mou_sque _ tai_re, Fier, ga_lant, joy _ eux, soit heu_

Ath.

pour qu'un mou_sque _ tai_re, Fier, ga_lant, joy _ eux, soit heu_

Ara.

reux sur ter - re, lon la, lon la, lon la - re!

Por.

reux sur ter - re, lon la, lon la, lon la - re!

Ath.

reux sur ter - re, lon la, lon la, lon la - re!

(Portos seul, ou aidé, porte Bonacieux endormi et le dépose au

31) Moderato

Moderato maestoso

f lourdement

con importanza

sommet de la barricade.)

PORTHOS

Enfin voi - ci pour couron_ner la barri - ca - de!

Scène VI

ORTHOS, L'EXEMPT, ARAMIS, ATHOS, MILADY, BONACIEUX, D'ARTAGNAN

La nuit est venue, et la place s'est vidée de passants

Allegretto (♩ = 100)

Les gens du Cardinal sous la conduite de l'Exempt et formant une troupe

imposante arrivent par la gauche.

Les trois Mousquetaires ont tiré leurs épées et défendent le passage vers la gauche.

ORTHOS

ff

Au nom de qui?

L'EXEMPT

ff

Pas sa - ge!

Au

(32)

Andantino (♩ = 92)
(avec désinvolture)

ARAMIS

rit.

Ah! c'est ex quis mais,..... mes
l'Ex. nom du Cardi _ nal, mes_sieurs!

animando

Ara. deux a_mis et moi, nous vous le re _ fu_sons messieurs au

rit.

Ara. nom du Roi!.....

PORTHOS

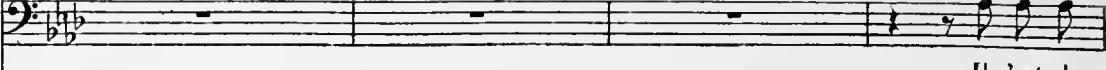
Que vou_lez - vous?

L'EXEMPT

Morbleu! Parler au

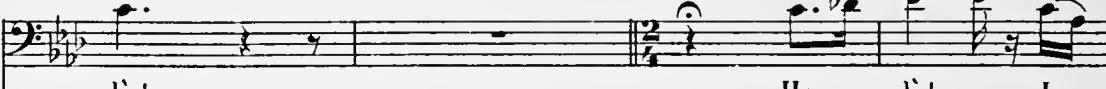
mf élégante

(Depuis un instant Milady est entrée. C'est elle qui dirige

Por. 
Il n'est plus

l'Ex.
Mous_ que fai _ re qu'on nom me d'Ar _ ta gnan.

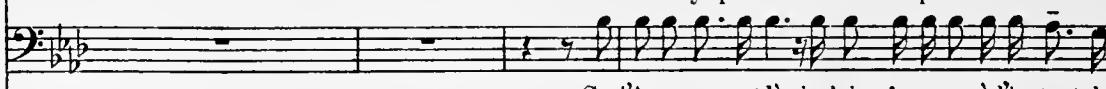

le combat tout en restant hors de la vue des Mousquetaires) **Moderato**

Por. 
la! Ho - là!..... Je....

l'Ex. 
Men - son - ge! Men - son ge!



Por. 
crois que vous doutez, monsieur, de ma parole!
(Milady parle bas à l'Exempt)

l'Ex. 
Ced'Artigny nest là, je dois m'assurer à l'instant de


mesure libre

AndantinoARAMIS *mf*

Fort bien!..... Fort bien!..... pas - sez, messieurs,pas - sez!.....

Por. *mf*
Fort bien!..... Fort bien!..... pas - sez, messieurs,pas - sez!.....ATHOS *mf*

Fort bien!..... Fort bien!..... pas - sez, messieurs,pas - sez!.....

l'Ex. lui.....

(33) **Allegretto**

Ara. Mais si vous le pou_vez tou_te _ fois!.....

Por. Mais si vous le pou_vez tou_te _ fois!.....

Ath. Mais si vous le pou_vez tou_te _ fois!.....

l'Ex. Vous vous re _ vol _



Ara. *f*
Ah!

Por. *f*
Ah!

Ath. *f*
Eh! oui, ma foi... Ah!

Ex. - tez done? Pre_nez gar - de!

**Poco meno, quasi
maestoso**

Ara. *f*
ah! Ah! ah! Et..... nous, nous

Por. *f*
ah! Ah! ah! Et..... nous, nous

Ath. *f*
ah! Ah! ah! Et..... nous, nous

Ex. *f*
Nous som _ mes cent!

MILADY

(impatiente)

Eh bien done... En avant!

Ara.

som - mes trois!

Por.

som - mes trois!

Ath.

som - mes trois!

*mesure libre**f*

Coups de feu des deux côtés, à distance... Bouacieux réveillé en sursaut, tombe de la barrière.

Allegro*ff*

...de du côté des gens du Cardinal

MILADY

BONACIEUX

Il se relève et veut se sauver. On le saisit.
(criant)

Quoi Bonacieux i -

Qu'est ce_ci? Je suis mort!

*mesure libre.**p*

Allegretto

Mil. - ci!

Sou. Mes_sieurs, je vous en pri - e...
ATHOS (Les trois Mousquetaires se tordent)

Pour

mf *leggiero*

Mil. à Bonacieux

Ath. D'Artagnan?

ce _ lui-ci, on vous le laisse sans re _ mords!.....

mesure libre

rall.
BONACIEUX (affolé)

O mon é - pi - ce - - ri - e!
D'ARTAGNAN (au dehors) à volonté ten.

Andantino

Poin - til - leux, chatoüil

(34)

pp

MILADY (à l'Exempt)

d'Ar. Ecou - tez! d'Arta -

leux, l'à - me fiè - re, le cœur sin - è - re le vrai Mons - que -

Mil. - gnan! Ecou - tez! c'est sa voix!

d'Ar. - tai - re n'a - bé - it, ne croit qu'à sa belle et qu'à son

Allegro

d'Ar. Roi!

L'EXEMPT f con forza

Il est donc là! Pas - sa - ge! Pas - sa -

mf

ARAMIS

Pas - sa - ge... ja - mais!

PORTHOS

Pas - sa - ge... ja - mais!

ATHOS

Pas - sa - ge... ja - mais!
(à ses hommes)

l'Ex.

- ge!

En a - vant done!

(35) Allegro non troppo

Ara. Ba - taille! Ba - taille!

Por. Ba - taille! Ba - taille!

Ath. Ba - taille! Ba - taille!

Bataille

à l'épée

cliquetis d'armes

à travers et

★ Une Coupure de 8 mesures ici est possible

par dessus la barricade qui faiblit du côté gauche où est Aramis.

rit. ★ *a Tempo*

Moderato
36 ARAMIS

A moi Porthos!

PORTHOS

Tiens bon! fer_raille et tu vasvoir!

Porthos court à une voiture qui est au fond de la scène... la redresse et la

renverse au milieu des assaillants devant la barricade.

rit.

Allegro

MILADY

(à l'Exempt)

Nous les te_nons,..... voy_ez par

Musical score for Milady's Allegro section. The score consists of three staves: soprano, alto, and bass. The key signature is G major (one sharp). The tempo is 6/8. The vocal parts sing "Nous les te_nons,..... voy_ez par". The bass staff provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns.

Andantino

(L'Exempt suivi d'un groupe d'hom.

Musical score for Milady's Andantino section. The soprano and alto sing "cet - te brè - che!". The bass staff provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The tempo is 6/8.

...mes s'élance mais se trouve face à face avec Porthos qui s'est élancé par la brèche et le saisit)

PORTHOS

Musical score for Porthos's entrance. The soprano and alto sing "Eh! l'a...". The bass staff provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The tempo is 6/8.

Moderato

(il le jette

Musical score for Porthos's Moderato section. The soprano and alto sing "... mi..... va donevoir si l'eau du fleuve est fraî - che!". The bass staff provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The tempo is 3/4.

Continuation of Porthos's Moderato section. The soprano and alto sing "... mi..... va donevoir si l'eau du fleuve est fraî - che!". The bass staff provides harmonic support with sustained notes and rhythmic patterns. The tempo is 3/4.

★ On peut couper ici 8 mesures si nécessaire

dans la Seine; les autres se reculent)

(Un soldat s'approche, il

Por.

Messieurs, à qui le tour?

mesure libre

57 (D'autres Mousquetaires sortent en tumulte
Allegro)

★ le jette dans la Seine)

- Bataille... Les Mousquetaires achèvent la déroute des gens du Cardinal qui s'enfuient

en courant)

ARAMIS (Milady, avec des gestes de rage, s'en va rapidement) f

S. att.

(38) Allegro

Ara. - vés, sau - vés Ils sont sau - vés.

PORTHOS

Ils sont sau - vés.

ATHOS

Ils sont sau - vés.

(38)

mf

SOPR.

Vi - ve vi - ve les mous que tai - - - res

ALT.

Vi - ve vi - ve les mous que tai - - - res

TEN.

Vi - ve vi - ve les mous que tai - - - res

BASS.

Vi - ve vi - ve les mous que tai - - - res

f

3 *3* *8*

S. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

A. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

T. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

B. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

ff

S. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

A. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

T. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

B. Et vi _ ve les Mousque _ tai _ res!

ff

RIDEAU

Fin du 4^e Acte

ACTE V
PREMIER TABLEAU

Le mur d'enceinte du Louvre longeant le jardin des Tuilleries. Poterne au milieu. Scène très peu profonde permettant un rapide changement à vue, on peut arriver de droite et de gauche. C'est en somme le chemin de ronde au pied du rempart.

Derrière le mur, on peut voir monter de temps en temps dans le ciel des fusées et des lueurs de feux d'artifice. On entend des musiques de fête lointaines. Au lever du rideau Aramis seul monte la garde devant la poterne.

Moderato ($\text{♩} = 108$)

PRÉLUDE

PIANO

The musical score for Acte V, Premier Tableau, begins with a piano introduction in 2/4 time. The first two staves are for piano, marked *f*. The third staff starts with a bass clef and a dynamic *f*, followed by a treble clef. The fourth staff has a bass clef. The fifth staff has a treble clef. A circled '1' is placed above the third staff, indicating the curtain (RIDEAU). The music consists of eighth and sixteenth note patterns, with some staves showing bass clef and others treble clef.

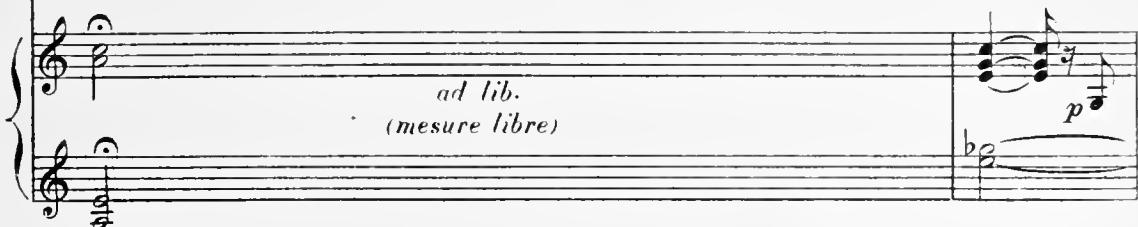
Scène I

ARAMIS

ARAMIS



Voici trois jours qu'il est parti... trois jours et d'Artagnan n'est pas de re - tour!



Scène II
Mme BONACIEUX, ARAMIS

Mme Bonacieux arrive par la poterne

(2) Allegretto

lointain

Mme BONACIEUX

(très auxieuse, augoissée)

D'Artagnan?

Mme B.

Hé _ las!

ARAMIS

Non, rien en_cor, Ma_da_me...

En_cor person _ ne!

On entend une cloche Moderato
sonner dix heures

Mme B.

Ecou _ tez! c'est dix heures qui son _ nent, à onze heures le

Cloche

Mme B.

Roi pa_rait,
et si la Reine alors n'a pas les ferrets que d'Arta_

{

-gnan doit lui rappor_ter

Mme B.

d'Angle - ter - re, Elle est per -

{

du - e à tout ja_mais

Mme B.

ARAMIS

ARAMIS

Bon! il nous reste une heure! Espérez!

{

M^{me} BONACIEUX rit.

M^{me} BONACIEUX rit.

Hé - las!..... Hé - las! ne riens_a_voir!

rit. molto

f *pp* *p*

ARAMIS

A_thos et Porthos ont suivi d'Artagnan, Aucun n'est revenu. C'est bon signe vraiment!

au loin

mesure libre

Ria. *

M^{me} BONACIEUX

La fête est commen .. cé - e,

(4) Primo Tempo

p

Andantino

M^{me} B.
Et l'heure pas - se!

ARAMIS
(Entendant marcher à gauche)

Des pas!

accel.

p

Scène III
LES MÈMES, ATHOS puis PORTHOS

(Athos paraît un bras en écharpe)

Mme B.

Ara.

accelerando

Bles - sé!

A - thos!

Moderato assai
f (fiévreusement)

Mme B.

Ah! de grâ - ce par - lez!

ATHOS

Ce n'est rien...

(avec une grande tendresse)

Mme B.

mon d'Ar - ta - gnan.....

rit.

pp

espressivo

Led.

ATHOS

Il n'est pas en_cor là? J'es_pé_rais en a_voir i_ci quelque nouvel - le...

*p**mesure libre*

ARAMIS

J'en attendais de toi...

Ath. Je n'y comprends plus rien.. Porthos et moi soutenant sa querelle,

voici deux jours, tout près d'Amiens, l'aidâmes à sortir d'une rude embusca _ de! Por

Moderato*très rythmé*

Ath. _ thos et moi sommes restés à ter_re, Mais lui, le ca_ma _ ra_de il a passé.....

très rythmé

Mme BONACIEUX
f con slancio

Mer _ ei! mon Dieu! Mer _ ei!

Ath.
Mais je pensais qu'avant nous il serait revenu d'Angle-

mesure libre

- ARAMIS

Moderato

Perthos?...

Ath. - ter _ re... nous l'avons devancé tous deux, bien que bles _ sés! Il ar-

mesure libre

(5)

mf

Ath. - ri _ ve tra i _ nant..... la _ pat _ te..deux bal _ less dans la cui s _ se! Un

Ath.

PORTHOS blessé, trainant un peu la jambe, arrive de gauche.

D'Artagnan! Ah!

Ath.

Mme BONACIEUX

Lento

Une cloche sonne
la demie

Dix heures et demi e aux

dia - ble, ça se gâ - tel!...

Poco più mosso

tours du Louvre sonnent

Dans une demi heure, hé - las!... tout est per-

Mme B.

ff Allegro

allarg.

PORTHOS

Tonner-re! Ton - ner - re! Par le

rit. **Moderato assai ($\text{d} = 88$)**

Por. **ciel que mes vœux soient enten - dus..... Pa - trons des bonnes vic-tu -**

7

Por. **ailles, qui pré-si - dez à nos fes - tins, vous grâce à qui la**

portamento

Por. **bon - ne chair em-plit..... nos pan - ses, oh! mes pa - trons, O**

Por.

Dieux di - vins de.... la ri - paille et.... du bon vin

For.

O Bac - chus, mon pa - tron saint en - ten - dez -

ff(avec véhémence)

Por.

- moi! Qu'en vous tous je per - de la foi, Que seule la ver -

(8)

Por.

- tu fas - se loi, Que je ne puis - se plus ras - saisi - er ma faim, que

p

Por. je ne boive plus à ma soif Que le vin de vienne en mon verre eau pure oubienti -

(avec dégout) *p leggiero* *molto staccato*

Por. sa - ne, Que mon corps soit sou_dain lé_ger et dia - pha - ne

Por. comme une bru_me du ma - tin, Et que tou_tes les

Por. belles filles de la vil - le, ver - sent des pleurs en me voy -

Por. - ant, Mais fai - tes qu'au mo - ment u - ti - -

Por. le nous re - vien - ne d'Ar - ta - gna! ff c

(10) **Moderato mosso** ($\text{d} = 104$)
Mme BONACIEUX

ff Dieu très bon!..... Dieu puis -
ARAMIS *ff* Dieu très bon! O Dieu puis -

Por. O glo - ri - eux Bac - chus, en - ten - dez - moi, en - ten - dez -

ATHOS

ff O Sei - gneur si bon O Seigneur si puis -

(10)

f

Mme B. *p*
 - sant! O toi qui vois no - tre pei - ne,
 . Ara. *p*
 - sant! O toi qui vois no - tre pei - ne,
 Por. *p*
 - moi! Bac - chus Oh!
 Ath. *p*
 - sant! O toi qui vois no - tre pei - ne,

Poco più mosso

Mme B. *p*
 Fais' que revienne d'Arta - gnan Fais que revienne d'Arta -
 Ara. *p*
 Fais que revienne d'Arta - gnan Fais que re -
 Por. *p*
 Dieux de la ri-pail - le Dieu du bon vin Bacchus! Bacchus!
 Ath. *p*
 Fais que revienne d'Arta - gnan Oh! fais que revienne d'Arta -

ff allargando

Mme B. gnan! Sau - ve-le Sau - ve-le

Ara. vienne d'Ar-tagnan! Sau - ve-le Sau - ve-le

Por. Dien du bon vin Sau - ve-le Sau - ve-le

Ath. gnan! Sau - ve-le Sau - ve-le

8

ff

rit.

Mme B. Pour sauver no - tre rei - - ne!

Ara. Pour sauver no - tre rei - - ne!

Por. Pour sauver no - tre bel le rei - - ne!

Ath. Pour sauver no - tre bel le rei - - ne!

(11) Mod^{to}

8

ff

Intermède

RIDEAU (♩ = 100)

Changement de décor

rit. a Tempo

8

(12)

pp

ff

ff

62.

(15)

ff

ff

8

accel.

8

suivez

3

2a

*

ff

1^{er} Tableau

DEUXIÈME TABLEAU

Le Jardin des Tuilleries, pendant la fête

Au fond, la façade du Palais illuminée de lampions et de lanternes, massifs de verdure illuminés eux aussi et pièces d'eau avec jet d'eau. A gauche l'entrée du corps de garde des Mousquetaires, avec un Mousquetaire qui monte la garde. Quand le rideau se lève, la fête bat son plein. Un cortège allegorique défile en scène. Une foule de seigneurs et de dames remplissent le jardin, regardant le défilé.

Quand le défilé se termine, et après les danses, on voit Mme Bonacieux arriver à travers les groupes très anxieuse. Elle va vers les Mousquetaires. Aramis, qui la voit, va à elle. Ils parlent, seuls, à l'avant-scène, tandis que Milady, qui observait Mme Bonacieux, s'approche d'eux et les écoute.

Scène I — PRÉLUDE ET DÉFILÉ

Moderato mosso

PIANO

ff Tamb. Orchestre

Tamb. sur la scène

(1) Cloches sur la scène

Tromp. sur la scène

(2) Cors Orchestre

3 3 3

Cloches

Tamb. (scène)

Tromp. (scène)

ff

(5)

Cors Orchestre

9

ff

Tromp. scène

Cloches

9

ff

Moderato assai

Tromp.

4

Musical score page 1. The score consists of three staves. The top staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The middle staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The bottom staff is in F clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The music begins with eighth-note patterns in the top two staves. A dynamic ff is indicated in the middle staff. The third measure starts with a bassoon line. The fourth measure is marked with circled '4' above the staff. The fifth measure features eighth-note patterns in the top two staves. The sixth measure ends with a forte dynamic ff.

Musical score page 2. The score continues with three staves. The top staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The middle staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The bottom staff is in F clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The music consists of eighth-note patterns in the top two staves, with some sustained notes in the bass staff. The dynamic ff is present in the middle staff.

Musical score page 3. The score continues with three staves. The top staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The middle staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The bottom staff is in F clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The music consists of eighth-note patterns in the top two staves, with some sustained notes in the bass staff.

Più mosso (♩ = 120)

Tromp. (Orchestre)

Musical score page 4. The score consists of three staves. The top staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The middle staff is in G clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The bottom staff is in F clef, 2/4 time, and has a key signature of one flat. The music begins with eighth-note patterns in the top two staves. A dynamic ff is indicated in the middle staff. The third measure features eighth-note patterns in the top two staves. The fourth measure ends with a forte dynamic ff.

Scène II

Entrée du Ballet

BALLET(5) **Andantino** ($\text{♩} = 96$)

Danses

Musical score for piano and orchestra. The score consists of four systems of music. The first system starts with a treble clef, a key signature of one flat, and a tempo of $\text{♩} = 96$. It is labeled "Andantino". The second system begins with a bass clef and a key signature of one sharp. The third system starts with a treble clef and a key signature of one sharp. The fourth system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The score includes dynamic markings like *mf*, *rit.*, and *leggiero*.

Continuation of the musical score. The first system starts with a treble clef and a key signature of one flat. The second system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The third system starts with a treble clef and a key signature of one sharp. The fourth system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The score includes dynamic markings like *p* and *leggiero*.

Continuation of the musical score. The first system starts with a treble clef and a key signature of one flat. The second system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The third system starts with a treble clef and a key signature of one sharp. The fourth system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The score includes dynamic markings like *p*, *f con brio*, and *v*.

Final continuation of the musical score. The first system starts with a treble clef and a key signature of one flat. The second system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The third system starts with a treble clef and a key signature of one sharp. The fourth system starts with a bass clef and a key signature of one sharp. The score includes dynamic markings like *v*.

poco rit.

Allegretto (♩ = 120)

Poco più mosso

Musical score for piano, featuring five staves of music. The score includes dynamic markings such as *p*, *ff*, *mf*, *f*, and *s*. Performance instructions include *Molto animato* (indicated by circled 7) and *Rit.* (ritardando). The score concludes with a key signature change to $\frac{6}{4}$.

(8) GAILLARDE
Allegro non troppo ($\text{♩}=162$)

Musical score for GAILLARDE, Allegro non troppo, page 256. The score consists of six staves of music for two voices (Soprano and Bass) and piano.

The score is in common time. The key signature changes throughout the piece, including C major, F major, G major, A major, D major, E major, and B major. The tempo is Allegro non troppo, indicated by $\text{♩}=162$.

Performance instructions include dynamic markings such as *f*, *p*, and *ff*, and articulation marks like *8*, *3*, and *v*. The vocal parts feature eighth-note patterns and sustained notes, while the piano part provides harmonic support with chords and bass lines.

(9) Andante ($\text{d} = 104$)

a Tempo

accel. un poco

rit.

accel. un poco

rit.

accel.

an
poco
rit.

(10) a Tempo

rit.

mf leggiere

accel. un poco a Tempo con languore

rit.

a Tempo

The musical score consists of five staves of music. The first staff begins with a dynamic of 'B:'. The second staff starts with 'B:'. The third staff begins with 'B:'. The fourth staff starts with 'B:'. The fifth staff begins with 'B:'. The score includes various dynamics such as 'p.', 'mf leggiere', 'rit.', 'accel. un poco', 'a Tempo', 'con languore', and 'rit.'. Measure numbers 10 and 11 are indicated above the staves.

Musical score page 1. The top system consists of two staves. The treble staff has a key signature of one flat (B-flat), and the bass staff has a key signature of one sharp (F-sharp). The tempo is indicated as *f*. The bottom system also has two staves, with the bass staff showing harmonic changes between B-flat, F-sharp, and B-flat again.

Musical score page 2. The top system shows a melodic line with eighth-note patterns. The tempo is *accel.* (accelerando). The bottom system shows harmonic changes between B-flat, F-sharp, and B-flat.

Musical score page 3. The top system shows a melodic line with eighth-note patterns. The tempo is *rit.* (ritardando), followed by *rit. molto* (very ritardando) with a circled II above it, and then *a Tempo*. The bottom system shows harmonic changes between B-flat, F-sharp, and B-flat.

Musical score page 4. The top system shows a melodic line with eighth-note patterns. The tempo is *rit.*, followed by *rit. molto* with a circled II above it. The bottom system shows harmonic changes between B-flat, F-sharp, and B-flat.

Musical score page 5. The top system shows a melodic line with eighth-note patterns. The tempo is *a Tempo*, followed by *accel. un poco*. The bottom system shows harmonic changes between B-flat, F-sharp, and B-flat.

rall. rit. molto

(12) **Moderato** **Allegro ($\text{d} = 200$)**

(13) **Un poco meno**

allarg.

(14) **a Tempo**

(15)

rit. assai

(16) **Moderato assai**

(17) **Meno (♩ = 116)**

allarg.

Scène III
Mme BONACIEUX, ARAMIS, puis MILADY et D'ARTAGNAN

Moderato mosso

(18)

p espress.

Rien en - co - ré! Mais cou -

espress.

Mme BONACIEUX

Quelles nou - vel - les?

ARAMIS

Rien en - co - ré! Mais cou -

espress.

Rea.

*

appassionato

Mme B.

Il a ju - ré..... que seule la

Ara.

- ra - ge Il revien - dra!

f

Rea.

*

Mme
B.

mort empêche - rait son re - tour, Mais mon

Ped. * *Ped.* * *Ped.* *

Mme
B.

pau - vre coeur sue - com_be sous le poids de l'atten - te!

Ped. *

Maestoso

ad lib.

ARAMIS

(19) S'il a ju - ré..... il revien_dra!

mf

Ped. *

Andante

Mme
B.

- vo - le! L'heure ap - pro - che! Re -

Ped. * *Ped.* *

Mme B.

- viens mon bien ai - mé,

8

p dolcissimo

Mme B.

Tu ne dois pas mou -

8

Andantino

Mme B.

- rir! Tout mon è - tre t'ap -

Re. * Re. * Re. *

con passione ten. pp

Mme B.

- pel - le D'Artagnan je t'ai - me! Mon d'Artagnan je t'ai - me!

col caños pp

Re. * Re. * Re. * Re. *

a Tempo

Mme B.

(20)

E - cou - te, E - cou - te, Plus

accelerando

ten.

Moderato mosso

Mme B.

fort que les hom - mes, plus fort que le des-

mf

rit.

Mme B.

- tin Plus fort que la mort est l'appel de mon

allarg.

Lento

Mme B.

â - me Mon d'Ar - ta - gnan..... je t'ai - me!

espressivo

p

ModeratoMILADY(approchant M^{me} Bonacieux)
(avec force)

Mon Maître tri - om - phe, votre Reine est per -

(21)

mf dramatique

M^{me} BONACIEUX

f

Mensonge!

Mil.

- du - e! D'Ar - ta-gnan ne re - vien - dra

Mil.

pas! Il est aux mains des enne - mis, le Duc as-sa - si - né! D'Ar - ta -

p

ad lib.
(mesure libre)

Mme BONACIEUX

Andantino

Non, non, je sais que ce - la est faux!.....

Mil.

- gnan en pri - son!

>

espress.

2d.

* 2d.

*

Mme
B.

Dieu dans sa miséri - cor - de n'eut jamais permis ce - la!.....

2d.

* 2d.

*

Poco più mosso

MILADY

Et la Reine ce soir n'aura pas les ferrets, Le Car - di - nal la

(22) il ritmo molto marcato

f

p col canto

allargando

f

tient entre ses rets!.....

Seul, il tri - om - phe - ra!

f

f

Andantino*ff*

(Un Mousquetaire s'est approché du

Mil. sa grande à _ me l'em - por - te! Pour ré - gner dé - sor -

groupe... il a écouté... c'est d'Artagnan enveloppé de son manteau, le feutre sur les yeux)

Mil. mais sur la Fran - ce plus for - te, Le Garde -

* * *

Mil. nal a vain - en la Rei - ne!

D'ARTAGNAN

Tu

(25)

* * *

Allegretto

(narquois)

d'Ar. mens!..... Le Car - di - nal - ce soir, ne se - ra pas en

*con forza portamento**mf ff*

(triant)

d'Ar. joie! Tu mens!..... Il a perdu.....

mf *colla voce* *mf leggiero*

(avec violence) *f*

..... Il ne tient pas sa proie! Tu

ff *mf*

Andante**Poco più mosso**

d'Ar. mens, femme infernale! Car j'ai sauve la Reine...

Moderato
(poliment)

d'Ar. Permettez, je me présente.... Je suis d'Artagnan!

avec légèreté et élégance

M^{me} BOÑACIEUX*ff* (avec une grande joie)

Moderato mosso

Andante non troppo

D'Ar_tagnan!....

MILADY

(avec stupeur et rage)

D'Ar_tagnan!....

ARAMIS (avec joie)

D'Ar_tagnan!....

d'Ar.

Lui - mè - me!

Econ-

PORTHOS (avec joie)

D'Ar_tagnan!....

ATHOS (avec joie)

D'Ar_tagnan!....

Cloche

Onze heures sonnent

24

s

(indiquant le côté par où va paraître la Reine)

d'Ar.

- tez! l'heure son _ ne...

Re-gar-dez! la Reine à les ferrets!

MILADY

3

Malédi_ction! mais nous nous retrouye_rons! Certés ouï, je le ga - ge,

pp

d'Ar. Mais jus - que là, Ma - da - me, bon voy - a - ge!

Tromp.
Tromb.

f 3

ff

ca

ff 3

c.

Scène IV
LES MÊMES, LA REINE puis LE ROI

La Reine entre parée de ses ferrets.

(25) Andante maestoso

The musical score for Scene IV, measures 25-26. The score is divided into four systems of music, each consisting of two staves (treble and bass). Measure 25 (Andante maestoso) starts with a forte dynamic (ff) and a 3/4 time signature. The melody is primarily in the treble staff, with harmonic support from the bass staff. Measure 26 begins with a ritardando (rit.) and a 3/8 time signature. The melody continues in the treble staff, with the bass staff providing harmonic foundation. The score uses various dynamics, including ff, f, and p, and includes performance instructions like >3 and 3.

Le Roi paraît au fond, la Reine va vers lui.

(26)

Continuation of the musical score for Scene IV, measure 26. The score now includes a Trombone part, indicated by the label "Tromb." above the staff. The dynamic ff3 is used in the first measure of this section. The melody continues in the treble staff, with the bass staff providing harmonic support. The score uses various dynamics, including ff, f, and p, and includes performance instructions like >3 and 3.

Musical score for orchestra and piano, page 274. The score consists of four systems of music, each with multiple staves. The instrumentation includes strings (Violin I, Violin II, Viola, Cello), double bass, piano (pianissimo dynamic), and Trombone (Tromb:). The score features various musical markings such as dynamic changes (e.g., ff, f, ff, ff), tempo markings (e.g., 3, 2, 3, 3), and performance instructions (e.g., "Tremolo"). The piano part includes harmonic notation with Roman numerals.

System 1 (Measures 1-4):
- Violin I: eighth-note chords.
- Violin II: eighth-note chords.
- Viola: eighth-note chords.
- Cello: eighth-note chords.
- Double Bass: eighth-note chords.
- Piano: eighth-note chords.
- Trombone: eighth-note chords.

System 2 (Measures 5-8):
- Violin I: eighth-note chords.
- Violin II: eighth-note chords.
- Viola: eighth-note chords.
- Cello: eighth-note chords.
- Double Bass: eighth-note chords.
- Trombone: eighth-note chords.
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3

System 3 (Measures 9-12):
- Violin I: eighth-note chords.
- Violin II: eighth-note chords.
- Viola: eighth-note chords.
- Cello: eighth-note chords.
- Double Bass: eighth-note chords.
- Trombone: eighth-note chords.
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3

System 4 (Measures 13-16):
- Violin I: eighth-note chords.
- Violin II: eighth-note chords.
- Viola: eighth-note chords.
- Cello: eighth-note chords.
- Double Bass: eighth-note chords.
- Trombone: eighth-note chords.
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3
- Tromb.: ff 3

LE ROI, LA REINE, Mme BONACIEUX, D'ARTAGNAN
ATHOS, PORTHOS, ARAMIS, SEIGNEURS, DAMES, MOUSQUETAIRES

Après que la Reine a rejoint le Roi, elle l'accompagne un moment, puis le laisse continuer sa marche et descend vers Mme Bonacieux et d'Artagnan.

26
Bis**Andante**
Andante

LA REINE

(♩ = 66)

3

Tous les deux vous m'a_vez sau _ vé _ ,

Re. *

la R.

Tous les deux je vous bé _ nis... La joi _ e que vous a_vezrè _

la R.

_ vio à la fin vousré _ u _ nit.

Re. *

la R.

Et tout bas ma triste s'élai - re dun ray - on.....de vosjeunes ten -

Rea

*

Poco più ($\text{d}=88$)

(à Mme Bonacieux)

la R.

- dres_ses... A to, dou_ceur, fi_dé_li - té, Et

Rea

*

la R.

lui bra_voure et loy - au - té, A - mis,

Rea

* Rea

Rea

la R.

.... soy_ez heu_reux tou - jours, dansvotre a - mour,

la R.

allarg. *ff*

Soyez heureux tou - jours, par votre a - mour!

(26) Ter

Lento

(avec un signe d'adieu)

la R.

Mer - ci!

M^{me} BONACIEUX

Ah! Ma - da - me.

D'ARTAGNAN

Ah! Ma - da - me.

*espressivo*mf
26
*

La Reine remonte et sort lentement en faisant un

dernier signe d'adieu à M^{me} Bonaciens et à d'Artagnan.**Maestoso**

Scène Finale
LES MÊMES, moins LA REINE

Andantino

D'ARTAGNAN

mf con passione

(27) Oh ma Cons tan ce, je t'ai me ten dre



Mme BONACIEUX

Mon d'Ar ta gnan, je vous aime aus si,

Mme
B.

Tout mon être est char mé par vo tre cou rage et vo tre loy au

Mme
B.

- té! Faut-il vrai ment qu'on me bla me



Mme B.
animando rit.

si le cœur a chan - té,..... Je ne puis fer - mer mon
 *
 Ad.

Mme B.
à - me? Puis aus - si quel est le cœur qui

f Poco più mosso

peut se faire et ne pas se rendre à mer - ci..... quand la - mou.....

f

Mme B.
se fait Nous que - tai - re!
 (28) 

D'ARTAGNAN



Clar - té dont mon cœur s'il lu - mi - ne!

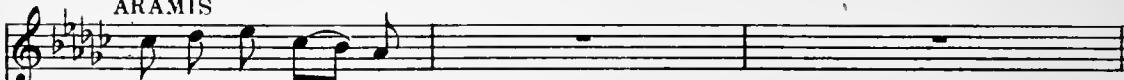
ff

Rit.

*

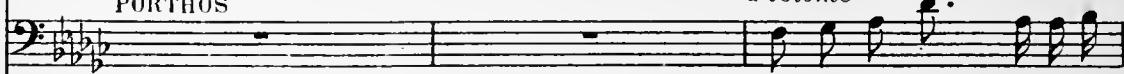
Allegretto

ARAMIS



Elle est char man - te!

à volonté



Elle est vraiment dé-li -

ATHOS



Elle est ex - qui - se!

colla voce



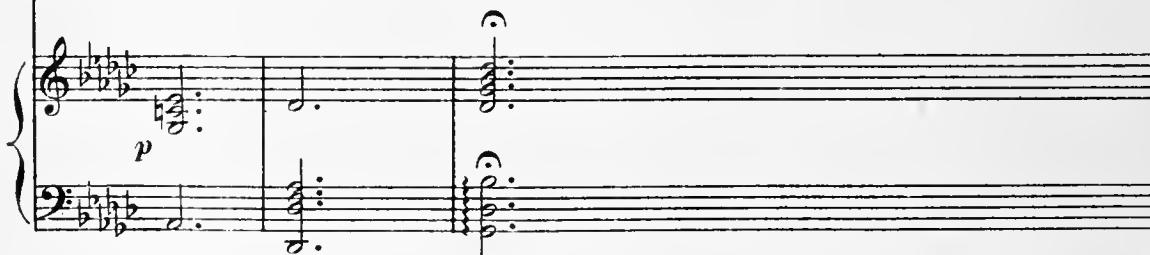
D'ARTAGNAN



Ah! mes amis, vous m'avez appris, ce qu'à Paris je devais

Por.

- en - se!



Rit.

*

faire Pour de ve nir un Mousque tai re !

Re. * Re. * Re. *

*

(29) ARAMIS

Tu as vrai - ment, ô no - ble frè - - re,

Je crois a - voir, la chose est clai - - re,

PORTHOS Tu as vrai - ment, ô no - ble frè - - re,

ATHOS Tu as vrai - ment, ô no - ble frè - - re,

SOPR. Il a vrai - ment, la chose est clai - - re,

ALT. Il a vrai - ment, la chose est clai - - re,

TEN. Il a vrai - ment, la chose est clai - - re,

BASS. Il a vrai - ment, la chose est clai - - re,

Il a vrai - ment, la chose est clai - - re,

(29)

Ara.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Il

d'Ar.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Je

Por.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Il

Ath.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Il

S.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Il

A.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re;

T.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re;

B.

L'âme et le cœur d'un Mous - que - tai - re; Il

{

Ré

*

Ara. bra - ve - ra tous les dan - gers Un

d'Ar. bra - ve - rai tous les dan - gers En

Por. bra - ve - ra tous les dan - gers Un

Ath. bra - ve - ra tous les dan - gers Un

S. bra - ve - ra tous les dan - gers Un

A. Il bra - ve - ra tous les dan - gers

T. Il bra - ve - ra tous les dan -

B. bra - ve - ra tous les dan - gers Un

Ara.

vrai français loy - al, lé - ger,..... é-pris de

d'Art.

vrai français loy - al, lé - ger,..... é-pris de

Por.

vrai français loy - al, lé - ger,..... é-pris de

Ath.

vrai français loy - al, lé - ger,..... é-pris de

s.

vrai français loy - al, lé - ger,..... é-pris de

A.

Un vrai fran - çais loy.al, lé - ger, é-pris de

T.

-gers, Un vrai fran - çais loy.al, lé - ger, é -

B.

vrai fran - çais loy - al, lé - ger, é -

Ara. gloire et de beau - té!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

d'Ar. gloire et de beau - té!..... Moi qui l'é - pée en main n'ai

Por. gloire et de beau - té!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

Ath. gloire et de beau - té!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

s. gloire et de beau - té!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

A. gloire et de beau - té!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

T. - pris de gloi - re!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

B. - pris de gloi - re!..... Toi qui l'é - pée en main n'a

Ara. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

d'Ar. ja_mais re_cu _ lé! Vous me ren_dez fier ô mes frè _

Por. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

Ath. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

S. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

A. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

T. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

B. ja_mais re_cu _ lé! Nous te sa _ lu _ ons Mous_que _ tai

Ara. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

d'Ar. *f*
 - res!..... Fier d'a - voir ga - gné ee beau ti - tre

Por. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

Ath. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

s. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

A. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

T. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

B. *f*
 - re..... Nous te sa - lu - ons, d'Ar - ta - gnan,.....

f

rit.

Ara. Mous - que - tai - re!

d'Ar. Mous - que - tai - re!

Por. Mous - que - tai - re!

Ath. Mous - que - tai - re!

S. Mous - que - tai - re!

A. Mous - que - tai - re!

T. Mous - que - tai - re!

B. Mous - que - tai - re!

ff

3

3

3

ff

FIN